

# Parece inminente que la guerra encienda todo el cercano oriente

## WELLES llega hoy a Europa llevando todas las esperanzas de la PACIFICACION

### FRANCIA SE SOLIDARIZA PLENAMENTE CON INGLATERRA EN EL CASO DEL "ALTMARK"

El consejo de ministros francés estudió ayer el nuevo plan de economía de guerra

### WELLES SONDEARA A LOS GOBIERNOS EUROPEOS ACERCA DE LAS POSIBILIDADES DE CONCERTAR LA PAZ

LONDRES, 22. — Hoy circularon en esta capital diversas informaciones insinuando la inminencia de una invasión soviética al cercano oriente y los diarios londinenses publican mensajes de diversas fuentes anunciando que los rusos están concentrando grandes contingentes de tropas en el Cáucaso para lanzar una ofensiva contra los ricos campos petrolíferos de Persia. Los círculos oficiales británicos guardan absoluta reserva acerca de esto, en tanto que en los diplomáticos se cree ver conexiones entre estas informaciones, que se suponen oficialmente inspiradas, y la llegada de grandes cantidades de

petróleo soviético a Constanza, puerto rumano del mar Negro, cantidades que ascienden a un total de diez mil toneladas. Para los observadores es obvio que se trata de algo anormal, pues tal cantidad sobrepasa considerablemente las que usualmente mantiene el Soviet allí, y con relación a estas observaciones se recuerda también que el gobierno de Moscú ordenó recientemente a varios centenares de técnicos rusos que se encontraban en Turquía que regresaran a Rusia, lo cual es considerado por los observadores como otro indicio de los preparativos soviéticos para extender el conflicto al cercano oriente.

### CUATRO DEFENSORES DE FRANCIA EN ESTA MAGNIFICA INSTANTANEA

Un soldado francés de un piquete de exploración se ha adelantado bajo el bosque de hayas nevado; desde un altura los perros de su regimiento han descubierto la proximidad de una patrulla alemana que avanza sigilosamente; el soldado toma posición detrás de un añocho tronco en tanto que los perros se alinean tras de él; desde allí este soldado vigilará el cauteloso avance de la patrulla enemiga, presto el rifle para hacer fuego si el caso llega; mientras tanto, uno de estos perros, magníficamente enseñados, puede regresar al lugar en donde ha quedado el grueso de la patrulla francesa para llevar el informe que el soldado escribirá en una hoja de papel y que pondrá en alerta a todo el pelotón.



### TOSTANDOSE LA PIEL CON EL SOL, FRENTE A UNA ISLA DE COSTA RICA, ROOSEVELT SIGUE PESCANDO

Se anuncia que Rusia tratará de recobrar en otros frentes el prestigio perdido en Finlandia

### UN MILLON DE SOLDADOS SOVIETICOS HAN SIDO CONCENTRADOS EN EL CAUCASO FRENTE A TURQUIA

Virtualmente todos los diarios de Londres publican en lugar destacado el anuncio de que Rusia atacará dentro de poco esas regiones. El "Daily Mail" dice al respecto que "las nuevas medidas tomadas por el Soviet da a los aliados buenas razones para encontrarse preparados para enfrentarse a todas las eventualidades. El "Daily Herald" dice que ciertos informes inquietantes han llegado al cuartel general aliado, procedentes de fuentes confidenciales, indicando que los rusos están concentrando numerosas tropas en el Cáucaso, a lo largo de la frontera persa. El "News Chronicle" publica noticias similares, agregando que "algunos círculos temen que Rusia trate de recobrar el prestigio militar que ha perdido en Finlandia con una rápida victoria en otra parte" y publica además un despacho de Amsterdam que reproduce informaciones obtenidas de fuentes neutrales en Berlín, asegurando que un millón de hombres se encuentran ya frente a frente en el Cáucaso, mientras los ingenieros alemanes tratan de terminar las fortificaciones de la frontera soviética antes de la primavera. La tarea de enfrentarse a la presunta invasión rusa corresponderá al ejército comandado por el general Weygand, y que acompaña en los bíblicos campos de Siria. Ya se (PASA a la Pág. 5, Col. 1)

## VAMOS HACIA LA COMPLETA LIQUIDACION DE LA INDUSTRIA DEL CAFE EN COSTA RICA.

La pretendida ayuda del Banco Nacional a los agricultores es una ayuda usuraria

### EL CAFETALERO HA SIDO ARRUINADO DEFINITIVAMENTE MEDIANTE UN SISTEMA ADMIRABLEMENTE ORGANIZADO

Tengo la idea que una vez expresó LA TRIBUNA y que el ex-presidente Jiménez, dió a su tiempo, o sea que el Banco Nacional no debe tener ganancias de ninguna clase, sino que ellas deben ser conservadas en quienes trabajan y laboran la tierra proporcionalmente

Hoy día es grande el número de fincas de la provincia de Heredia de las que está siendo arrancado el café para sembrarlas de otros cultivos, dice en importante reportaje don Guillermo Flores

Se nos informó recientemente que el activo cafetalero de Heredia don Guillermo Flores tenía un acopio de interesantes datos y muchas cosas que decir con respecto a la industria cafetalera en la provincia de Heredia, y con respecto a las facilidades del Banco Nacional a la agricultura. Inmediatamente enviamos hacia su finca en aquella región a uno de nuestros redactores, al fotógrafo y al Agente General de LA TRIBUNA don Arturo Fonseca, para que tomaran las impresiones del caso tanto en la palabra del distinguido señor Flores como el propio terreno de los acontecimientos. Y aquí damos, pues, un resumen lo más completo posible de las declaraciones del señor Flores, quien nos dijo: —Es verdad que deseaba exponer al público el problema cafetalero de Heredia, porque comienza a operarse el fenómeno de que los cafetaleros de las mejores tierras de esta región están siendo arrancados, para dedicar esas tierras a otra clase de cultivos. Aquí mis-

mo en los alrededores de mi finca varios propietarios han quitado el café y van a dedicarse a la hortaliza, toman especialmente, porque esta industria tiene mejores rendimientos que lo que llamamos la industria nacional; el café. Una manzana sembrada de tomates, puede producir hasta siete cientos colones, en tanto que una manzana de café no deja sino una considerable pérdida de tiempo, de dinero y de esperanzas. Es muy triste para el agricultor cafetalero el tener que renunciar a una industria que ha sido de tanta importancia para el país, pero ante la perspectiva y la realidad misma de ahora, no queda otro camino que tomar como no sea el de arruinarse definitivamente si continúan las cosas como están. Para darle una idea de lo que está sucediendo baste decirle que el producto de una manzana de producción media de café no cubre los gastos de beneficio, corta y exportación, y menos aun los de intereses que se tienen que pagar (PASA a la Pág. 7, Col. 5)

## REFORMAS A LA LLAMADA "LEY GURDIAN" PENAL

Creación de nuevos delitos en la legislación penal: homicidio pidoso, contagio venéreo, hurto de energía eléctrica, estafa de energía por parte de quien la suministra

### PARA EL CONTAGIO VENEREO SE ESTABLECEN LAS PENAS DE 3 MESES A UN AÑO DE PRISION O MULTA DE 180 A 720 COLONES

Penas más severas para castigar los delitos de homicidio, lesiones y los delitos contra la propiedad

Se suprime el abono por trabajo; y se establece que corresponderá a los jueces, y no a la corte plena, otorgar la libertad condicional

### Castigo de tres meses a un año de prisión para los duelistas, que el código actual no sanciona

### SUPRIMIDA LA PENA DE PRISION POR TIEMPO INDETERMINADO, QUE EQUIVALE A CADENA PERPETUA

En sección aparte de esta misma edición ofrecemos a los lectores el texto de la nota enviada ayer a la secretaría de justicia por los magistrados señores licenciados don José María Vargas, don Enrique Guier y don Octavio Moya, que integraron la comisión encargada de redactar y codificar de código penal y código de policía, nota que se acompaña a los proyectos citados. Por tratarse de un asunto que reviste señalada importancia para el país, puesto que la legislación penal es siempre objeto de un gran interés, tratamos ayer de obtener algunos informes relativos a las reformas que se consignan. Logramos recoger una detallada información, acerca del particular, que damos a conocer en seguida a los lectores, en la seguridad de que ella ha

Tramitadas las gestiones que sobre el particular fueron formuladas, en consecuencia regirá en 1940 la acordada de acuerdo con el informe oficial de la dirección general de estadística

Varios países de América aportan informaciones oficiales en su propósito de intensificar su intercambio comercial con Costa Rica

La clasificación oficial sobre el recargo adicional del ciento por ciento en las importaciones acordada por el Poder Ejecutivo, con base en el informe oficial de la Dirección General de Estadística, será la que surta efectos sin modificaciones para 1940, tal como se acordó. Esto en vista de que, según los informes que ayer recogimos, no habrá más modificaciones en la referida clasificación ya que fueron

## LA TRIBUNA

Director: JOSE MARIA PINAUD \* PAGINA UNO \* AÑO XX \* NUMERO 4805 \* SAN JOSE, COSTA RICA, A. C. VIERNES 23 DE FEBRERO, 1940 \* EL UNICO DIARIO INDEPENDIENTE

## NO HABRA MAS MODIFICACIONES EN LA CLASIFICACION DEL RECARGO ADUANAL DEL CIENTO POR CIENTO

Serán seis los médicos que tengan a su cargo las jefaturas de las diversas dependencias de salubridad

Entre los que ocuparán jefaturas en el nuevo gobierno se cita a los doctores Luján, Grillo y Cuevillas

CON ESA DISTRIBUCION TENDRA A SU CARGO LA SECRETARIA EL SR. PRESIDENTE ELECTO

Como es sabido, pues en su oportunidad así lo informamos, la secretaría de salubridad pública del nuevo gobierno será asumida por el propio señor presidente electo, doctor don Rafael Ángel Calderón Guardia, y de acuerdo con el plan de organización que para tal objeto ha dispuesto y del que heamos

## No procedería honradamente quien comprara mercaderías a plazo sabiendo que al vencerse éste no tendría con qué pagar

### DON AMECHE, EL POPULAR ARTISTA DE LA PANTALLA, ES SALVADOREÑO

Su verdadero nombre es Segundo Castellanos, y hace nueve años salió para Estados Unidos

Doña Dolores Meléndez de Cuellar, dama salvadoreña, afirma que Don Ameche, es su hijo y que con frecuencia le escribe dándole detalles de su vida artística

Nos ha llegado, procedente de San Salvador, la interesante información que dice así: "Gran expectación hubo entre los asistentes al Teatro Popular, una de estas noches, cuando se exhibía la película "Al compás de mis recuerdos", al saber que entre ellos se encontraba la madre de uno de los protagonistas de la referida película. Se trata del popular artista cinematográfico Don Ameche, quien es de origen salvadoreño. (PASA a la Pág. 4, Col. 2)

Dice el señor Soley que todo lo que sea posible importar, debe importarse en este momento y estar listos para las emergencias futuras, si es que la guerra toma mayores proporciones

Yo diría que puede admitirse esto siempre que se tratara de los artículos de que no puede carecer el país y que son más o menos los que comprende la primera categoría, y siempre que se dispusiere de las letras necesarias ya que de otra manera no procedería correctamente

Comenta don Mariano Guardia tópicos de actualidad y en especial el reportaje de don Tomás Soley Guell

Ayer tarde uno de nuestros redactores estuvo a visitar a nuestro estimado amigo y colaborador más distinguido, don Mariano Guardia, quien comentó con el reportaje, en los siguientes términos el reportaje que ayer publicáramos de don Tomás Soley Guell, refiriéndose de paso, a otros asuntos. Dijonos

## ESTABLECIMIENTO DE LA CARRERA CIVIL EN COSTA RICA

### REDUCCION EN EL MOVIMIENTO DE LETRAS EXTENDIDAS POR LA UNITED FRUIT CO

Se ha experimentado en el presente mes, siendo un hecho puramente temporal

SE NOTA CON RELACION A LOS MESES ANTERIORES, EN QUE HA SIDO MUCHO MAS INTENSO ESE MOVIMIENTO

En las horas de la tarde de ayer nos fué suministrado un interesante dato en relación con el movimiento de letras extendidas por la United Fruit Co., para el pago de fruta recibida y por otros conceptos, que en todos los meses anteriores, han venido representando una enorme suma de dólares.

Como la oficina de la junta de control lleva un detalle de estas letras, cuando el movimiento decrece ahí puede constatar, como ha sucedido ahora, aun cuando se nos dice, tal circunstancia no se debe a que hayan merchado las actividades

Es preciso pensar que antes que adictos a un partido, los empleados lo son de la nación y que lo único que debe pesar para conservarlos o separarlos del puesto es si son competentes o no

Cuando se establezca la carrera civil, por la que debemos abogar con todo empeño, se terminará el partido de los "pancistas" o huestistas

Entonces también el presidente electo podrá descansar porque ya no tendrá visitas y solicitudes de quienes no han sido realmente sus partidarios, dice en jugoso comentario el Presbítero don Rosendo de J. Valenciano

Escoje el reporter para hoy una mínima parte de las palabras del Presbítero don Rosendo de J. Valenciano. "Hoy leña en su biblioteca cuando el periodista llegó a importarle. El estimado sacerdote le dejó unos instantes el hermoso butacón que ocupaba para saludar al recién llegado. Mira de soslayo el reporter el volumen que había estado leyendo el levita y de esta manera se inicia el diálogo. —"Traes el buche lleno de noticias", nos dice el Padre. —"Anda hoy un poco escasas, contestamos. —"Ya lo suponía, pues que sólo así te acercas por la iglesia; aunque así implores del Cielo gracia alguna. Periodista al fin. (PASA a la Pág. 5, Col. 6)



La hija del glorioso mariscal Mannerheim, el héroe de la defensa de Finlandia en la actual guerra contra la invasión soviética, el vencedor de los rusos hace veinte años, dicta una conferencia en París en un acto de homenaje a su patria; cerca de ella se ve al glorioso mariscal francés Franchet D'Esperey, vencedor en la guerra de los Balcanes durante la pasada contienda mundial, una de las glorias militares más legítimas de Francia

Extensiva a toda la república la prohibición para que puedan hacerse transacciones por parte de deudores municipales

ESA PROHIBICION EXISTE SOLO PARA LOS CONTRIBUYENTES DEL CANTON CENTRAL DE SAN JOSE

Que se derogue el acuerdo ejecutivo número 50 de 30 de marzo de 1935 que prohíbe las desconexiones de pajas de agua

Los representantes del cantón de Escasú someterán al primer congreso nacional de municipalidades, los interesantes ponencias que dicen así, y que han sido enviadas ya a la gobernación de San José:

Ponencias que presenta ante el "Primer Congreso Nacional de Municipalidades" de Costa Rica, la Delegación de la Corporación Municipal del Cantón de Escasú.

Como Representante de la Municipalidad de Escasú, al Primer Congreso Nacional de Municipalidades, y en cumplimiento de lo es-

## 2 escuelas más en esta capital para atender la matrícula de todos los niños en edad escolar.

El secretario de la junta de educación, realiza las gestiones respectivas

Estímase que de no abrirse más de un millar de niños no podrá matricularse

La ciudad de San José cuenta con 22 escuelas de primera enseñanza. La matrícula se aproxima a 9 mil educandos. Estímase que pasan de 10 mil los niños en edad escolar, y de un millar los que este año quedarán fuera de matrícula por falta de capacidad de esos planteles para recibirlos. Este problema está previsto por la Junta de Educación de San José, que ha recomendado a su secretario, el presbítero don Rosendo Valenciano, para que le estudie y lo exponga a la consideración de la secretaría de educación pública para su solución. En esas actividades está ahora ese ilustrado sacerdote y ciudadano ejemplar, que tantas preocupaciones

## ABORDARA EL NUEVO GOBIERNO LA CREACION DEL INSTITUTO DE PREVISION SOCIAL

Así lo informó ayer en la sesión rotaria don Julio Peña al hablarse de la necesidad de establecer seguros en favor de los trabajadores que son atacados de tuberculosis

Por la creación del seguro social contra la tuberculosis se pronunció el doctor Peña Chavarría, en tanto que el doctor Blanco Cervantes sugirió el patronato antituberculoso

Tal como lo habíamos anunciado, el Club Rotario dedicó su sesión de ayer para abordar el problema de la tuberculosis y establecer la forma en que esa institución pueda prestar su cooperación a la lucha anti-tuberculosa que desde hace tantos años viene empeñándose en nuestro país.

Fué invitado especial el doctor don Raúl Blanco Cervantes, director del Sanatorio Durán y jefe de la lucha anti-tuberculosa en Costa Rica, el señor secretario de salubridad pública, quien se excusó de asistir, el doctor Tucker Wells, de legado de la Fundación Rockefeller especializado en tuberculosis. Así mismo el rotario de David señor Carlos Arturo Miró, quien al finalizar la sesión se manifestó muy complacido de la labor que realiza nuestro Rotary.

Abrió la sesión el Presidente Mr. Reed manifestando que con motivo de cumplirse hoy el 35º aniversario de la fundación del Rotary internacional, el señor secretario de salubridad pública, quien se excusó de asistir, el doctor Tucker Wells, de legado de la Fundación Rockefeller especializado en tuberculosis. Así mismo el rotario de David señor Carlos Arturo Miró, quien al finalizar la sesión se manifestó muy complacido de la labor que realiza nuestro Rotary. (PASA a la página OCHO)



SE VISLUMBRA EL PELIGRO DE QUE ENTREN EN CONTACTO LAS FLOTAS ALIADAS Y LA RUSA

EDITORIAL

EL JARDIN DE LA PAZ DE LOS ROTARIOS

En julio de 1940 con ocasión de la convención rotaria que se efectuará en Rio de Janeiro se ha sugerido que cada uno de las delegaciones rotarias lleve a dicha capital ejemplares de la flor nacional de cada uno de los países para plantarlos en un jardín público que se llamará Jardín de la Paz.

Es posible, pensamos nosotros, que esas flores que van a ser plantadas allí, que serán cuidadas con cariño y esmero y que llegarán a Rio procedentes de todas las naciones del mundo, vivan y alicien en paz perfecta, y dando a la ciudad la bendición sonriente de sus hermosas corolas.

Pensemos nosotros, los americanos, que este acercamiento que van a simbolizar las flores nacionales de cada una de nuestras repúblicas sea, no la expresión de una esperanza sino el símbolo de una realidad, de un anhelo fundido ya en los crisoles de lo que es, perdurable y eterno. Que así como nuestra guarida morada ha de agitar sus patios en el jardín de la paz de Rio de Janeiro saludando a sus hermanos, las otras flores de América y del mundo, así los corazones de los costarricenses estén siempre abiertos como una flor, dispuestos a saludar con cariño a todos los hombres de buena voluntad del mundo, porque en nuestro continente, desde el uno al otro polo, del uno al otro océano la paz impera.

Que al menos en la América, y a ella hemos de propender todos con nuestro tenaz esfuerzo, ese jardín sea una realidad, responda a un hecho cierto y no sea, como desgraciadamente sería en el mundo entero, un ludibrio, una simple ironía, de las muchas que el destino reserva al género humano por su propia locura.

EL COMISARIO NAVAL SOVIETICO SALIO PARA MURMANSK COLOCANDO TODA LA FLOTA RUSA EN EL MAR ARTICO EN PIE DE GUERRA.—LOS FUNCIONARIOS ESCANDINAVOS SE MUESTRAN PERTURBADOS, TODA VEZ QUE AUMENTA LA POSIBILIDAD DE QUE LA GUERRA SE EXTIENDA A LAS AGUAS NORDICAS

Afirmase que las tropas rojas se encuentran a las puertas de Viipuri.—Moscú informa que sus tropas que operan en Karelia ocuparon 21 fortificaciones finesas

GRAN ATENCION SE PRESTA EN ALEMANIA A LA CONFERENCIA DE LOS CANCELLERES ESCANDINAVOS.—EN DICHA CONFERENCIA, QUE SE INAUGURARA HOY, SE TRATARA ACERCA DEL CASO DEL VAPOR ALEMÁN ALTMARK

EL COMISARIO NAVAL SOVIETICO LLEGA A MURMANSK CON EL FIN DE PONER EN PIE LA FLOTA RUSA PARA ENFRENTARSE A CUALQUIER MANIOBRA ALIADA

ESTOCOLMO, 22.— Adoptando una actitud que algunos interpretan como el preludio de la extensión de las hostilidades a las aguas escandinavas, el comisario naval soviético Kuznetsov se trasladó hoy por la vía aérea de Moscú a Murmansk, colocando toda la flota soviética en el mar Artico en pie de guerra. Este viaje fue resuelto al saberse que una flota británica está concentrada frente a Petsamo y los despachos de prensa dicen que en Moscú reina tranquilidad por la repentina aparición de esas bases británicas en aquella zona, sin cuando no se cree que vayan a iniciar operaciones contra los buques rusos. Según el diario "Aftonbladet", generalmente bien informado, se indica que Murmansk es empleado por los alemanes como base de operaciones, y en cuanto a la misión de Kuznetsov, tiene por objeto colocar a toda la flota soviética en pie de guerra sin pérdida de tiempo. Otros mensajes afirman que no se trata de unas pocas unidades navales británicas, como se creyó, sino de una poderosa flota anglo-francesa y es indiscutible que se producirá una situación muy seria si esta flota tratara de interferir en cualquier forma con la navegación rusa o de entrar en las aguas territoriales soviéticas. En tal caso, la flota rusa tiene órdenes de emprender amplias operaciones de guerra.

bilidad de que la guerra se extienda a las aguas nórdicas. Los mensajes de Londres desmientan que se esté proyectando operación alguna en esas aguas, pero se considera muy significativo que no se haya hecho tal declaración por escrito. Recuérdese al mismo tiempo que un vocero francés anunció recientemente que los aliados se encuentran preparados para una acción conjunta a fin de preservar la neutralidad de las aguas noruegas por medio de la fuerza, si es necesario, impidiendo que ellas se transformen en un "canal" para el comercio y las actividades navales alemanas.

GRAN ATENCION SE PRESTA EN ALEMANIA A LA CONFERENCIA DE LOS CANCELLERES ESCANDINAVOS

BERLIN, 22.— En esta capital se presta gran atención a las conferencias de los tres ministros de relaciones exteriores escandinavas, que comenzará mañana y en la cual se tratará el caso del vapor alemán "ALTMARK" y otros incidentes que en Alemania se interpretan como esfuerzos de los aliados para obligar a los países escandinavos a abandonar su neutralidad. El diario "Hamburger Fremdenblatt" dice que no estaría de más emplear una acción común neutral, por ejemplo, el retiro simultáneo de esos tres países de la Liga de Naciones, ya que, según el criterio alemán, quien esté aliado a la institución ginebrina será utilizado tarde o temprano para la guerra de los aliados.

La prensa alemana considera que el discurso del canciller sueco Guenther no fue muy acertado, pues se basó en noticias tendenciosas para dirigir reproches al Reich. Los llamados "hundimientos sin previo aviso" imputados a la escuadra alemana no son sino producto de la propaganda británica, y es indudable que cada concesión que hagan los países escandinavos a los aliados les hace dar un paso más hacia la guerra. Al respecto se citan las publicaciones de varios periódicos franceses y británicos en que se asegura que poco a poco tendrá que ponerse Escandinavia, aun contra su voluntad, al lado de los aliados.

ALEMANIA AUTORIZA A LA CRUZ ROJA AMERICANA PARA LA OBRA DE SOCORRO EN POLONIA

Washington, 22 UP.— Norman Davis, presidente de la Cruz Roja Americana, informa que Alemania ha dado autorización a esa institución para que lleve a cabo la obra de socorro en las regiones polacas anexas al Reich. La Cruz Roja Americana se hará cargo de distribuir entre la población polaca los auxilios que le sean remitidos desde América.

GRAN BRETAÑA MANTENDRA SU PABELLON EN LA EXPOSICION DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 22 UP.— El pabellón británico de la exposición mundial de Nueva York será mantenido este año, aun cuando el parlamento no apruebe los fondos necesarios para ello, que se han estimado en sesenta mil libras, pues se estima que esta suma puede ser recaudada por contribución privada.

AL MARGEN DE LA TRAGEDIA LA CABEZA DE HITLER

Hoy un rumor de paz por el mundo entero y ayer toda la prensa bien informada de todos los países se ocupaba de esto que parece ir condensándose poco a poco y que, según los despachos amplios y pormenorizados que publicara LA TRIBUNA en su edición de ayer, ya ha tomado cuerpo en una insinuación o proposición que el gobierno del Reich, y hombres de gran influencia en ese gobierno, han hecho conocer al presidente de los Estados Unidos, señor Roosevelt que parece ser, entre todos los hombres, el que el destino ha colocado en una posición más prominente para impulsar un movimiento capaz de hacer reformar la tranquilidad entre los hombres. Como es natural, este movimiento es acogido con cierto escepticismo en todas partes; sin embargo, es darle la vuelta a la llave en una cerradura que estaba bien pasada; es abrir un camino, sembrar una esperanza, dar un respiro en medio de la asfixia. Es recordarle a los hombres y a las naciones, que a ratos parecen olvidarlo, que ya pasaron los siglos en que la razón la daba el resultado de la suerte de las armas o que la justicia dependía de la fortaleza del brazo o del mayor acopio de lanzas o de saqueos. Y este regreso a la razón no puede ser una insinuación. El llamado plan Goering es el primer paso hacia un avenimiento de grandes naciones y un apaciguamiento general en el mundo. Contemplada ya se ha dicho y repetido, el retiro de Hitler del poder en Alemania. Nos queda entonces la idea bulente en todos los pensamientos si es Hitler el obstáculo para una paz, si es él quien ha hecho esta guerra, y si con su desaparición van a desaparecer también todas las causas que enfrentaron a las naciones hoy en lucha. Pero cuando una sugerencia proveniente del riñón mismo del nacional-socialismo propone el retiro o "abdicación" de Hitler, como se dijo la primera vez que se trató de este asunto en los informes a la prensa, la señal es evidente que entre sus mismos compatriotas, entre los de su propio séquito, entre los de la propia familia de su corte, se tiene la certeza de que es el fuereher un obstáculo cierto, insuperable para el retorno de la paz. Queda también buliendo en el fondo del cerebro la idea si un hombre solo puede haber precipitado o ayudado en tal forma a precipitar la guerra que su desaparición sola sea capaz de traer el apaciguamiento. Porque es indudable que si cuando este hombre se lanzó por el camino de dejar la suerte de la resolución suprema a las armas le hubiesen hecho el vacío sus lugartenientes, hubiera el jefe, por mucho que fuera su poder, sofrenado sus ímpetus. De manera que el régimen en general tiene tanta responsabilidad en lo actuado como el propio jefe. Y se ve que es tanto ese poder cuanto que ahora es el mismo régimen el que propone o insinúa la desaparición de ese jefe para concertar la paz. Que de ser el jefe siempre supremo y fuerte, este jefe, y no su capitán el que propusiera la suspensión de las hostilidades y la apertura de las conversaciones. Pero es esto tela para disquisiciones, que a lo que vamos por el momento es a separar lo que haya en esas insinuaciones de jactancia o de fanfarronería, para ver la verdad que nos parece ser la de que el cielo por delante no ofrece muy claros y despejados los horizontes del camino. Salvo que estemos en presencia de un caso singular, no contemplado aun en la historia, de que una nación, o un gobierno lanzado a la guerra, se detenga cuando tiene por el frente la seguridad o el mayor porcentaje de seguridades de triunfo. Napoleón III ofreciendo a los austriacos la paz de Villafranca asombró al mundo; pero la verdad se ha hecho pública después; aquella fue una de las más hábiles maniobras políticas que se han hecho puesto que es indudable que en aquel momento el emperador paró, en seco, los planes prusianos de echarse sobre Francia. No es éste el caso de Hitler, al parecer, pues aquí se ofrece su cabeza a cambio de la paz.

J. V. C.

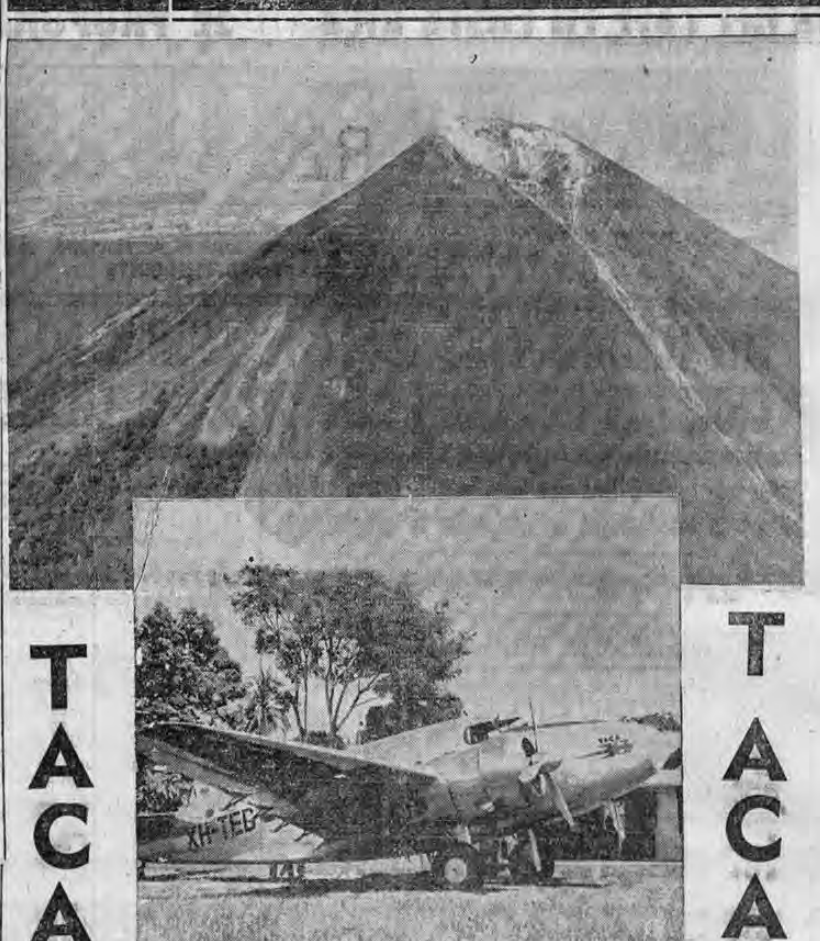
GRANDIOSO TURNO FERIA EN SAN ISIDRO DE CORONADO LOS DIAS 24 Y 25 DE FEBRERO LA VISPERA DESDE LAS 6 p.m. SERVICIO DE CENAS, TAMALES, CAFE, etc. Domingo a las 9 a.m. Solemne entrada del Gran Turno. Pasada de las carretitas de los niños, entrada triunfal de carrozas y bendición a los carreteros. HABRA CINCO HOTELES bien surtidos para satisfacer el más delicado gusto. Servicio de REFRESQUERIA, RIFAS, REMATES DE GANADO Y MIL COSAS MAS. Los empresarios de Camiones y Cazadoras tendrán ESE DIA el PASAJE a C.0.25. HAGAN UN BONITO PASEO AL MEJOR CLIMA DE LA MESETA CENTRAL, PARA CONOCER EL MEJOR TEMPLE GOTICO DEL PAIS.

EXTENSIVA A TODA LA REPUBLICA LA PROHIBICION PARA QUE PUEDAN

(VIENE de la página UNO) — Reforma al artículo 44 de la Ley de Hacienda Municipal de 23 de agosto de 1923, reformada por la Ley de 15 de abril de 1935. FUNDAMENTO: Nos ha impulsado a presentar ante este Congreso Nacional de Municipalidades la Reforma al Artículo 44 de la Ley de Hacienda Municipal, el apoyo que tuvimos de casi todas las Municipalidades del País en el año de 1938, cuando quisimos someter al Soberano Congreso Constitucional este mismo asunto, oportunamente aquella que por motivos ajenos que no son del caso enumerar, no se llevó a la práctica y cayó en el olvido sin el trámite legal que debía sufrir esa reforma en el seno de la Cámara Legislativa. Es por este motivo que impulsamos con un anhelo de cooperación y de buen entendimiento, queremos aprovechar la presencia en este lugar de las honorables delegaciones de las Corporaciones Municipales del país, para someter a ellas esta reforma que va en bien de las instituciones Municipales de la República. De seguro están aquí presentes muchos señores regidores de los que en el año de 1938 apoyaron nuestra idea y tal vez algunos volverán a estar de nuestro lado al oír que la Municipalidad del Cantón de Escazú, presenta entre sus peticiones, de nuevo la reforma al Artículo 44 de la Ley de Hacienda Municipal. El Artículo 44 de la Ley N.º 180 del 28 de agosto de 1923, estableció que el pago de los servicios de agua, energía, alumbrado, etc. respondiera la finca respectiva, lo que por tal concepto soportaría una hipoteca legal y que dicha finca en caso de dolo, podía ser sujeción a remate a solicitud del persero judicial para cubrir con su producto los servicios y multas adeudadas. Pero la práctica demostró que generalmente tales ejecuciones no se llevaban a cabo, ya porque los Regidores — por no atreverse a enemistarse — evitaban en lo posible dictar medidas de tal naturaleza, ya debido a una generalizada complacencia o consideración que para los deudores, tanto del Estado como de las Corporaciones Municipales existe en nuestro medio social, dando como resultado que tales deudas iban creciendo con grave perjuicio para los fondos comunales. Así las cosas el Legislador del año 1935 introdujo la siguiente reforma a la Ley N.º 28 de agosto de 1923, que en su artículo N.º 44 literalmente dice: "En cuanto a fincas situadas en el Cantón Central de San José, el Registro Público no inscribirá ningún documento que grave la propiedad, en escritura o documento público, en que se consigne el traspaso de bienes raíces por venta, cesión, o cambio, donación, rescisión a herencia, o relativo al arrendamiento de fincas, o la constitución cesión o modificación de hipotecas o derechos reales, bienes raíces o créditos hipotecarios o a capitulaciones matrimoniales, si el propietario de la respectiva finca no está al día en cuanto al pago de impuestos por servicios y obras municipales que gravan la propiedad a que se refiere el documento. Con este objeto, los notarios que autoricen esta-

crituras que afecten fincas situadas en el Cantón dicho, deberán hacer constar expresamente la ubicación de las mismas, y de Administrador General de la Tributación Directa no despachará ninguno de los documentos indicados, en cuanto se refiere a propiedades del Cantón dicho, mientras no hayan sido cubiertas las respectivas deudas, para cuyo fin el propietario no inscribirá a su costa un empleado que informe bajo su responsabilidad al Departamento de Anotación de Escrituras la Oficina acerca de las deudas por impuestos municipales que gravan la propiedad a que se refiere este párrafo. Se entenderá que están al día en el pago de impuestos municipales quienes satisfagan oportunamente las cuotas establecidas por las leyes que otorgan facilidades a los deudores por servicios, obras y otras obligaciones municipales". Por la anterior reforma, aquellas personas que siendo deudoras de la Municipalidad del Cantón Central de San José, y que tratan de efectuar alguna operación de venta, donación, arrendamiento, etc. están en la obligación de cubrir previamente lo adeudado ya que de lo contrario la Administración General de la Tributación Directa no despachará ninguno de los documentos indicados, mientras no hayan sido cubiertas las respectivas deudas. Los años de vigencia de la reforma en cuestión han dado a conocer su importancia y los resultados satisfactorios que se han obtenido con ella, pero el inconveniente está en que solamente se estableció para el Cantón Central de San José, lo que posiblemente se hizo así, para ver sus resultados y ampliarla posteriormente al territorio de la República. Quizás también el Legislador del año 35, encontró difícil que algunos Cantones, por no haber sido cubiertos sus recursos económicos — pudieran sostener al empleado que no habla dicha ley, quien deberá informar bajo su responsabilidad al Departamento de Anotación de Escrituras la Oficina acerca de las deudas que tuvieren con el respectivo Municipio, las personas que desearan efectuar alguna operación de las mencionadas. Dificultad que de zanjarse esta con que de seguro tropezó el Legislador al dictar la Ley N.º 73 de 13 de abril de 1935. Es cierto que no todas las Corporaciones Municipales podrían sostener un empleado que expresamente está informado al respectivo Municipio de las deudas contraídas con la Municipalidad por servicios y obras municipales, pero cierto es también que todos los Cantones que por sus escasos recursos económicos no están en situación de nombrar un nuevo empleado, podrían perfectamente contribuir con una módica cuota mensual para pagar un solo empleado que vele por las fincas de todas sus municipalidades. Quedaría pues la Ley de Reforma al Artículo de la Ley de Hacienda Municipal, redactada de la siguiente manera: Artículo 44. "Al pago de los servicios de agua, energía, conducción sanitaria, cloacas, alumbrado público, macadam, pavimentación, alcantarillado, asfo, y otros servicios urbanos de igual índole que gravan a los acreduados por las Municipalidades, está gravada la finca respectiva, la cual será rematada judicialmente a solicitud del respectivo persero municipal, para cubrir con su producto los impuestos y multas adeudadas, y las costas de la ejecución, una vez transcurrido el término que establece el artículo 41 para pagar con multas los impuestos municipales. El Registro Público no inscribirá ningún título en virtud del cual haya de hacerse una primera inscripción en el Registro de la Propiedad, ni escritura o documento público, que grave la propiedad, en que se consigne el traspaso de bienes raíces por venta, cesión, cambio, donación, rescisión o herencia, o relativo al arrendamiento de fincas, o la constitución cesión o modificación de hipotecas o derechos reales, bienes raíces o créditos hipotecarios o a capitulaciones matrimoniales, si el propietario de la respectiva finca no está al día en cuanto al pago de impuestos por servicios u obras municipales que gravan la propiedad a que se refiere el documento. Con este objeto los notarios que autoricen esta-

SEGUNDA PONENCIA Derogatoria del Acuerdo Ejecutivo N.º 50 de 30 de marzo de 1935 que prohíbe las desconexiones de pajas de agua. FUNDAMENTO: La importancia que para las corporaciones municipales tiene la derogatoria del Acuerdo N.º 50 de 30 de marzo de 1935, que prohíbe las desconexiones de pajas de agua, se comprende si se toma en cuenta que los gobiernos locales, a quienes por ley se les impone tareas de ornato, fomento, higiene, etc.; se ven con frecuencia carentes de medios económicos debido a que las deudas por el servicio de agua no se pagan con la regularidad que es de desearse, atendidos las más de las veces a que las Municipalidades no les puedan suspender tal servicio. Se ha dicho para mantener la vigencia del Decreto en cuestión, que al se autoriza a las Municipalidades para que les cortaran el agua a las personas que no la pagan, tal medida va contra los principios de equidad y justicia que debe regir en el servicio público. El documento es propiedad de la Biblioteca Nacional y de la Biblioteca del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica. Pasa a la pág. 5111E



TACA TACA SERVICIO INTERNACIONAL Managua Tegucigalpa San Salvador Belice SALIDA A LAS 9 A. M. MARTES, JUEVES, SABADO LLEGADAS 11.45 A. M. LUNES, MIERCOLES, VIERNES Precios: San José a Managua \$ 18.00 " " Tegucigalpa 28.00 " " San Salvador 39.00 " " Belice 63.00

PARA INFORMES EN "LA ENTA" Teléfonos 3596 - 3785

EMBELLECE los PISOS Encérlos con la Cera en Pasta 3-EN-UNO para que adquieran mejor brillo... Les da un hermoso lustre que resiste los rasguños y el fuerte uso. CERA EN PASTA 3-EN-UNO

AFIRMASE QUE LOS RUSOS SE ENCUENTRAN A LAS PUERTAS DE VIIPURI HELSINGFORS, 22 UP.— Al rededor de 50 aviones procedentes de las bases aéreas rusas de Mirmansk y Gotsjarsvi bombardearon durante la mañana de hoy las ciudades finlandesas de Iva y Rovaniemi, causando considerables daños, especialmente en la primera de ellas. Según se dice, esos aviones no regresaron a sus bases, sino que siguieron su vuelo hacia el sur-este, ignorándose si bombardearon otras localidades finlandesas o si solamente realizaban una labor de reconocimiento. Otros sectores fueron atacados por formaciones de 40 a 50 aviones soviéticos, especialmente Kaikalmi, Hippola y Eilsenvar, siendo destruidos por las baterías finlandesas trece.

Lo mejor es lo más barato SHEAFFERS Skrip La mejor tinta para plumas fuente

De venta en la Librería Lehmann, Librería Universal y en las demás casas del ramo.

GRECIA SE PREPARA CONTRA POSIBLES ATAQUES AEREOS ATENAS, 22 UP.— Las autoridades han ordenado a todos los habitantes de esta capital mantener debidamente acondicionados los refugios contra los bombardeos aéreos.

LA CAMARA JAPONESA APUERA EL NUEVO PRESUPUESTO TOKIO, 22 UP.— La cámara de diputados aprobó unánimemente el proyecto de presupuesto para el próximo año fiscal, que asciende a 10,054 millones de yens. Cree-se que con otros gastos suplementarios que serán presentados después a la aprobación del parlamento el total general ascenderá a quince mil millones de yens.

ENCUESTA SOBRE LA LEY AMERICANA RELATIVA A AEROS WASHINGTON, 22 UP.— Una encuesta llevada a cabo por los senadores Barkley, Harrison y Byrnes entre sus colegas con relación a la reforma de la ley sobre tratados comerciales recien en el sentido de exigir la ratificación del Senado para la validez de estos, indica que cuarenta y un senadores están de acuerdo con ella; cuarenta y nueve están en contra y otros seis no se han decidido todavía.

UNA NUEVA HEREDERA DE LOS BORBON-SICILIA LAUSANA, 22.— El príncipe Alfonso de Borbón-Sicilia anuncia el nacimiento de una niña, ocurrido ayer al principio de la noche del 22 de febrero. Los 300 mil soldados soviéticos que iniciaron las ac-

tuales operaciones, en el istmo han estado recibiendo un refuerzo de diez mil hombres diariamente, y son apoyados por dos regimientos de tanques y más de 800 aeroplanos. En los círculos militares se cree que los ataques rusos en Taipale tienen por objeto distraer la atención de los finlandeses en preparación de un asalto general contra Bjorkoe, cuya fortaleza es una de las llaves de la línea Manner heim. La población de ese nombre está en poder de los rusos, pero no la fortaleza.



# Mussolini tratará de formar un nuevo frente anti-soviético

## QUE TIPO MAS NECIO!

A todo el mundo molesta con su tosera impertinente. Interrumpe la conversación en la tertulia de familia, no deja oír el sermón en la iglesia y a sus vecinos de luneta les estropea la función cuando está en el Teatro. En todas partes estorba y por dondequiera que vaya se oyen exclamaciones de desagrado y protesta: qué necesidad! qué fastidio! qué gran lata! qué tipo mas necio!

Y es que, ciertamente, es una necesidad estar tosiendo en público cuando es tan fácil y económico evitarlo a nuestro prójimo esta molestia. Porque la tos se alivia inmediatamente con una cucharada de JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL, el viejo remedio tan apreciado por nuestros abuelos y que continúa usándose todavía. Sesenta años de experiencia son mas elocuentes que todo cuanto se pueda decir. EL JARABE DE TABONUCO AL GUAYACOL facilita la expectoración, alivia la tos, suprime el ahogo y produce inmediatamente una sensación de bienestar. Este buen remedio se consigue fácilmente en cualquier botica del país a precio moderado.

**VASTA ORGANIZACION DE ESPIONAJE DESCUBIERTA EN HOLANDA**

AMSTERDAM, 22 UP.— 24 miembros del partido nazi holandés fueron arrestados anoche por la policía, cuando lle- vaban a cabo entranamientos militares secretos. También fue- ron arrestados cinco holandeses y un extranjero en Gronin- gen, en conexión con las inves- tigaciones que la policía lleva a cabo sobre ciertas activida- des de espionaje. Las autorida- des anuncian al respecto que han descubierto las evidencias de una vasta organización de espionaje en Holanda, cuyos de- talles se mantienen en reserva.

**LA AYUDA DE FRANCIA A FINLANDIA**

PARIS, 22. UP.— El consejo de ministros se reunió en el palacio del Eliseo, bajo la presidencia de Lebrun, a las diez de la mañana, y el premier Daladier hizo una detallada exposición sobre la situación militar y diplomática, refiriéndose especialmente a la ayuda a Finlandia y la posición de los neutrófilos escandinavos en vista del incidente del vapor "Altmark". El consejo decidió también las cuestiones de política interna, acordándose celebrar una reunión especial para tratar de resolver los problemas relacionados con el costo de la vida.

**NO ES USTED UN BUEN GASTRONOMO SI NO HA PROBADO LOS MENUS DE "EL SESTEO"**. Almuerce, como, cene en "EL SESTEO" si quiere honrar su buen gusto y salvaguardar sus intereses. MENUS DE UN COLON CINCUENTA.

Ambiente de distinción, servicio aristocrático, precio popular.

**LA PRENSA DE MOSCU AFIRMA QUE EL DUCE PRETENDIERA INCLUIR A FRANCIA, GRAN BRETAÑA, ITALIA, BELGICA, HOLANDA Y ESTADOS UNIDOS.—UN MIL LON 600 MIL HOMBRES SOBRE LAS ARMAS TENDRA RUMANIA DEN TRO DE POCO**

El presidente de la junta directiva de la Texas Oil Company y precisamente esta propuesta la que decidió a Roosevelt a la prensa uruguayo que en el Atlántico navega un acorazado de bolsillo alemán, en reemplazo del Graf von Spee

EN TERMINOS SEVEROS ESTA CONCEBIDA LA PROTESTA —MAS DE 800 AVIONES ROJOS PARTICIPARON EN SUECA CONTRA RUSIA POR EL INCIDENTE DE PAJALA. LA MAS GRANDE OFENSIVA CONTRA FINLANDIA

**MOSCU, 22.** — Varios órganos de la prensa moscovita afirman que Mussolini se propone visitar próximamente al Papa con el fin de completar juntos los planes para organizar un frente mundial anti-soviético, que incluiría a Francia, Gran Bretaña, Italia, Bélgica, Holanda y Estados Unidos.

**SUECIA NO ESTA DISPUESTA A TOLERAR NUEVOS ATENTADOS**

ESTOCOLMO, 22.—La prensa sueca, al comentar con indignación el bombardeo de Pajala por aviones soviéticos, dice que la protesta dirigida a Moscú debe ser seguida por una firme demanda de compensación por los daños materiales causados por el bombardeo y la seguridad de que el incidente no se repetirá. El órgano conservador Svenska Dagbladet dice que Suecia jamás ha sufrido una violación tan seria de su neutralidad, ni aun durante la guerra mundial. Si el bombardeo fué accidental deben tomarse las medidas necesarias para que no se repitan equivocaciones de tal naturaleza. El diario liberal Tidningen dice también que este hecho es la más audaz violación de la tradicional neutralidad de Suecia y el Dagens Nyheter, igualmente órgano del liberalismo, dice que el gobierno debe dejar clara cons-

**CONFIRMA LA PROPOSTA DE PAZ DE GOERING**

OSLO, 22.— El diario "Aftenposten" publica hoy la propuesta de paz que según afirma Torki Riiber, presidente de la junta de directores de la Texas Oil Company, le encomendó el Mariscal Goering que hiciera conocer al presidente Roosevelt como base para negociar la paz, y la cual contempla el retiro de Hitler del poder. Según los corresponsales americanos, fué precisamente esta propuesta la que decidió al presidente Roosevelt a enviar al subsecretario de estado Welles en su misión de observación a Europa, con el fin de sondear la opinión de los beligerantes y de Italia sobre la posibilidad de restablecer la paz.

**RECHAZADO SATAQUES ALEMANES**

PARIS, 22. UP.— Los círculos militares informan que tres ataques alemanes fueron rechazados con fuego de ametralladoras al este del Mosela y al oeste del Saar. Los alemanes se retiraron en desorden, dejando varios muertos en el campo y los argentos enemigos fueron capturados. Una casa de una aldea cercana a la frontera fué incendiada por los proyectiles alemanes.

**SUECIA DICTA MEDIDAS MILITARES DE DEFENSA ANTI-AEREA**

ESTOCOLMO, 22.— El comandante de las fuerzas militares del norte de Suecia ha recibido órdenes estrictas para extremar la defensa anti-aérea y todas las tropas han sido advertidas de que deben hacer fuego inmediatamente contra cualquier aeroplano soviético que vuele sobre el territorio sueco. Esta medida ha sido dictada con motivo de un bombardeo de Pajala llevado a cabo ayer por los rusos, y acerca del cual una comisión de expertos militares lleva a cabo una investigación por orden del gobierno.

**RUMANIA ACELERA LOS PREPARATIVOS MILITARES**

BUCAREST, 22.— El gobierno rumano ha dictado nuevas medidas para acelerar los preparativos militares, en vista de que, según los informes recibidos aquí, Alemania no está conforme con la disposición que acaba de adoptarse suspendiendo las exportaciones de combustible para la aviación nazi. Al respecto se agrega que el comisionado comercial alemán a esta capital el 26 de mayo, Dr. Clodius, llegará a Bucarest, posiblemente con el fin de tratar de que sea suspendida esa disposición. Mientras tanto, se ha dado orden a los oficiales mil reer vites que debían presentarse ante las autoridades militares, el 19 de marzo para que lo hagan inmediatamente, con lo cual se espera que al término del mes Rumania tendrá sobre las armas un millón seiscientos mil hombres y completamente prácticamente la movilización general.

**BERLIN, 22. UP.** — El comunicado del alto mando dice que las fuerzas aéreas intensificaron sus vuelos de reconocimiento sobre el frente occidental, regresando todos los aviones a sus bases sin contratiempo a pesar de la persecución llevada a cabo por los aparatos enemigos. Un aeroplano aliado fué visto volar sobre territorio alemán, pero fué ahuyentado.

**OSLO, 22.** — La prensa de esta capital informa que han sido satisfactoriamente concluidas las negociaciones comerciales con Gran Bretaña y Alemania, cuyos detalles no se han dado a conocer todavía. Su pónese que incluyan la modificación del control sobre los barcos mercantes noruegos.

**800 AVIONES RUSOS VOLARON AYER SOBRE FINLANDIA**

NUEVA YORK, 22.— Los ataques aéreos realizados ayer por los rusos contra Finlandia constituyen la más grande ofensiva aérea registrada hasta hoy, pues no menos de ochocientos aviones participaron en las operaciones, cubriendo prácticamente todo el territorio finlandés. Sin embargo, los resultados obtenidos por este enorme despliegue de fuerzas no corresponden a la magnitud de la empresa, ya que no alteraron mayor cosa la situación militar. Por otra parte, es indudable que estos centenares de aviones soviéticos hubieran sido batidos con relativa facilidad por una fuerza igual aliada o alemana, pues los técnicos de aviación están conformes en que su calidad no es comparable a la de los aparatos británicos, alemanes, franceses, italianos o americanos. Además, se estima como un gran error militar el enviar fuerzas aéreas tan grandes en misiones que podía ser desempeñadas con el mismo resultado por contingentes mucho menores. En general, existe la idea de que el poderío aéreo soviético es semejante al terrestre, es decir, que no tiene en realidad la potencialidad que la propaganda bolchevique le ha atribuido. La Unión Soviética tenía hace dos años, según datos oficiales de cinco a siete mil aviones, y los mismos alemanes han dicho recientemente que su número ha aumentado a diez mil. Tiene igualmente 28 fábricas y 14 de motores de aviación y en 1938 el número de pilotos era de 28 mil, pues es sabido que el Soviet ha venido impulsando metódicamente la afición por la aviación entre las nuevas generaciones y hace algún tiempo se estableció el curso obligatorio de aviación para los miembros de la liga juvenil comunista, que ascienden a cinco millones de jóvenes de ambos sexos. La guerra de Finlandia ha demostrado que los aviones rusos no tienen suficiente velocidad ni radio de acción y al respecto es interesante recordar que el coronel Lindbergh fué ramente criticado por los rusos por haber declarado que a su juicio la aviación soviética era débil. Los hechos han venido a confirmar las observaciones de Lindbergh.

**OTRO ACORAZADO ALEMAN DE BOLSILLO EN EL ATLANTICO?**

MONTEVIDEO, 22.— El diario "el Pueblo" de esta capital recoge el rumor de que otro acorazado de bolsillo alemán está operando en el sur del Atlántico, en reemplazo del

**CONCLUIDA SATISFACTORIAMENTE LAS NEGOCIACIONES COMERCIALES DE NORUGA CON GRAN BRETAÑA Y ALEMANIA**

OSLO, 22.— La prensa de esta capital informa que han sido satisfactoriamente concluidas las negociaciones comerciales con Gran Bretaña y Alemania, cuyos detalles no se han dado a conocer todavía. Su pónese que incluyan la modificación del control sobre los barcos mercantes noruegos.

**GRAN BRETAÑA ESPERARA LA RESPUESTA NORUEGA ANTES DE CONTESTAR LA PROTESTA DE OSLO**

Londres, 22.— De fuente autorizada se dice que el gobierno británico esperará que Noruega conteste las cuestiones relacionadas con el incidente del "Altmark" a los de contestar la protesta presentada por la cancillería de ese país en conexión con el mismo asunto.

**LAS VICTIMAS DEL TERREMOTO DE ANATOLIA**

ISTAMBUL, 22. UP.— Oficialmente se indica que fueron cuatro las poblaciones destruidas por el terremoto de ayer en Anatolia, ascendiendo el número de muertos conocido hasta ahora a setenta y el de heridos a cincuenta. El intenso frío que reina en esa región hace más penosa la situación de los damnificados.

**CUATRO BARCOS DE GUERRA JAPONESES DANADOS POR LOS CHINOS**

HONG KONG, 22.— Los chinos informan haber atacado y dañado cuatro barcos de guerra japoneses en el río Yangtze y recapturado Mentowkow. Igualmente afirman que tres mil soldados japoneses desertaron en ese sector.

## PINTURA EN PASTA DOS LEONES

### LEGITIMA INGLESA

## BLANCA Y EN TODO COLOR

### HAGA SUS PEDIDOS A LA FERRETERIA BORBON

# CON LA FE Y EL OPTIMISMO PARTIMOS con el ansia del triunfo para ofrecer tal gloria a NUESTRA QUERIDA COSTA RICA

## El "Costa Rica" se enfrenta el domingo al "Orión"

**BUENO**

**TÓNICO BAYER**

**PARA TODOS**

Enriquece la sangre • fortifica el organismo

**ESTE MATCH DE BEISBOL CORRESPONDE AL DE LA ELIMINATORIA POR EL TROFEO "COSTA RICA" ESTE COTEJO TENDRA LUGAR EN EL DIAMANTE DE LA PLAZA GONZALEZ VIQUEZ, A LAS 9 DE LA MAÑANA**

Después del match de beisbol verificado el sábado último en la Plaza González Viquez entre la fuerte novena nacional "Costa Rica" y la Selección Americana integrada por los marinos de los guardacostas "Itasca" y "Pandora", los fanáticos por el deporte han quedado muy entusiasmados, y así como esperan con gran interés la nueva presentación del "Costa Rica", pero esta vez ha de ser contra otro equipo nacional, que será nada menos que el "Orión F. C.". Estos dos teams harán uno de los encuentros correspondientes a la eliminatoria que pone en disputa el precioso trofeo "Costa Rica" que hace algún tiempo obsesara al señor don Ramón Cuadra Calvo para tales fines. Los dos cuadros celebrarán hoy el último entrenamiento de esta semana, para presentarse a jugar en muy buenas condiciones, tal el interés que hay en ellos por ir volando en lugar preterente en este torneo. El Orión se presentará mejor integrado, por lo que será motivo para que el "Costa Rica" tenga que emplearse a fondo si quiere obtener un buen resultado. En estas condiciones, la afición tiene una oportunidad más para ver buen beisbol.

**LA TRIBUNA en combinación con radio "Para Ti" transmitirá el match del domingo en El Salvador**

Es indescrutable el interés que hay en la afición deportiva del país por la temporada internacional de futbol que se iniciará el domingo en nuestra hermana nación de El Salvador, y en la que tendrán participación los integrantes del primer equipo del Club Sport Liga Deportiva Alajuelense, los que el domingo conquistaron brillantemente el campeonato nacional de primeras divisiones. Por el interés que ello demanda, y con el propósito de servir mejor a nuestros estimables lectores y a los numerosos radescuchas de la primera radioemisora del país, PARA TI, esta empresa y la compañía nacional de Broadcasting han hecho los arreglos del caso para dar a conocer el resultado del encuentro entre salvadoreños y ticos, el cual se iniciará a las tres y cuarenta y cinco minutos de la tarde. Con ese objeto serán usados los alto parlantes que tiene este periódico, para informar más detalladamente acerca de este partido de balompe.

**LOS DE ESTA CASA IRAN EL DOMINGO A LAGUNA ALFARO RUIZ**

Se aprovechará esta ocasión para jugar un encuentro de futbol entre el equipo LA TRIBUNA y el de Alfaro Ruiz

—No siempre hemos de estar sudando la gota gorda para cumplir con nuestras cotidianas labores.— le decía Zavaleta a Soley.— Tampoco tras de los cumpleaños y compromisos matrimoniales o entierros de primera clase; agregó Rodrigo Acuña A. Debemos de darnos una salidita y tomar un poco de aire que nos ha de dar más impulso para continuar en esto; replicó Vegueta. Y lo cierto del caso es que ahora los muchachos de esta casa se alistan para ir a Laguna Alfaro Ruiz. Nuestro buen amigo y activo redactor correspondiente en ese lugar, este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional de la Universidad Lizaro del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Educación de Costa Rica.

**TENGO LA CONVICCION DE QUE SERA UNA PRUEBA DURA, LLENA DE LUCHA, DE NERVIO, PERO AL MISMO TIEMPO LLENA DE CABALLEROSIDAD, GENTILEZA, HIDALGUA Y NOBLEZA COMO CABE A VERDADEROS DEPORTISTAS**

Si mucha es mi satisfacción al comprender que un solo sentimiento nos anima a todos, mayor es ésta al tener el convencimiento de que llevo como dignos compañeros a muchos de suficiente valía moral.—Orgullosos nos sentimos al haber depurado en nuestra L.D.A. ese ambiente malsano, vulgar, soez que desgraciadamente está tan arraigado en nuestro deporte

**POR MEDIO DE "LA TRIBUNA" NOS DESPEDIMOS DE LA AFICION COSTARRICENSE; Y YO, DE MI CHIQUITINA GENNIE**

Es lo que nos dice el famoso balompiedista Alejandro Morera, momentos antes de partir para El Salvador

Estuvimos ayer en el aeropuerto de La Sabana a despedir a los demás miembros de la delegación futbolística costarricense, que salió en un potente avión de la TACA a las nueve de la mañana. Entre todos esa gente distinguida que lleva la representación de nuestro futbolismo a la tierra cuzcatleca, busquemos al gran Alejandro Morera quien, como es sabido, también participará en los eventos que el primer equipo de la Liga Deportiva Alajuelense efectuará en aquel hermano país. Allí, cerca de la portante nave estaba Morera despidiéndose del señor Presidente de la Liga, doctor don Virgilio Chaverri. Esperamos un minuto, y Morera nos atiende con la amabilidad y caballerosidad que es distinguible. El gran balompiedista tico sabía a lo que íbamos, y a la serie de preguntas que le hicieramos nos contestó en los siguientes términos:

—Al ausentarme de ésta mi querida Costa Rica sintiendo la íntima satisfacción de haber contribuido, aunque en poco, a llevar a mi querido club Liga Deportiva Alajuelense el tan ansiado título de Campeón de 1939 obtenido en buena lid, no puedo menos que hacer presente, en nombre de mis estimables compañeros y en el más propio, el saludo afectuoso con que nos despedimos de nuestra afición que tanto nos ha animado en estas arduas luchas de nuestro deporte favorito y que no dudó, nos seguirá acompañando espiritualmente en esta gira que en este momento iniciamos. Tengo la convicción de que será una prueba dura, llena de lucha, de nervio, pero al mismo tiempo llena de caballerosidad, gentileza, hidalguía y nobleza como cabe a verdaderos deportistas que se precien de tal. Y con la fe y el optimismo, característica en nosotros, partimos con el ansia del triunfo y esperanzados en poder más tarde ofrecer tal gloria a nuestra querida Costa Rica. No deo de comprender que para llegar a ello indico el blemente hay que vencer muchos factores, pero ello no es



Estas tres gráficas tomadas por nuestro estimado compañero de trabajo don Joaquín Canosa, corresponden a la despedida que se hiciera ayer a los demás miembros que integran la embajada deportiva que salió ayer en un avión de la TACA para El Salvador. En la parte superior de esta composición gráfica aparecen: don Ramón Muñoz Valverde, su apreciable señora esposa doña Teofila de Muñoz y su hija la señorita Grace Muñoz, quienes van en viaje de placer por la tierra cuzcatleca y aprovecharán la oportunidad para presenciar los encuentros entre el Alajuelense y los Salvadoreños.—Abajo, a la izquierda, Los señores deportistas que a las nueve de la mañana dejaron nuestra tierra para cumplir con su compromiso; los acompaña el señor presidente de la Liga Deportiva Alajuelense doctor don Virgilio Chaverri y el jugador Evelio Martínez.—A la derecha: el famoso balompiedista Alejandro Morera, en el momento en que concedía una palabra a los señores periodistas, entre ellos don señor Arroyo Morales, las que damos a conocer en esta edición

**Eficaz contra el estreñimiento**

**LAXOL**

LAXANTE DE CONFIANZA PARA NIÑOS Y ANCIANOS



A LA HORA DE SACAR LAS CUENTAS

es cuando nota Ud. lo que ha venido gastando en Pastas de Dientes, Los Polvos Dentífricos



contienen los mismos ingredientes SECOS de una buena Pasta, y valen solamente veinticinco céntimos la cajita

VERAN SEIS LOS MEDI.

(VIENE de la Pág. UNO) ... las unidades sanitarias de las que es jefe y en las que ha logrado mucho de positivo desarrollando el respectivo plan de esas unidades sanitarias.

Anúnciese en LA TRIBUNA

TIENE CARA DE TRASNOCADO

La acción del sueño se nota a la simple vista en la cara de las personas. Cuando se ha dormido bien se amanece fresco, alegre con ganas de trabajar. En cambio, quien ha pasado una noche en vela o no ha dormido bastante, tiene cara de trasnochado.

El insomnio frecuente debilita el sistema nervioso dando origen a enfermedades mentales que pueden ser de cuidado, como tristeza, abatimiento, melancolía irritable, nerviosismo, agotamiento mental y físico, complejo de inferioridad, neurastenia y varias otras formas de locura.

Dormital tranquiliza los nervios y hace dormir como un niño

Terrible accidente ayer en Santa Cruz de Guanacaste EN AGONIA SE ENCUENTRA VICTORIA CUBILLO, LAVANDERA A QUIEN CAYÓ UNA RAMA DE UN CORPULENTO ARBOL

Se hacen desesperados esfuerzos por salvarla, pero no se cree posible, por las fracturas que tiene

SANTA CRUZ, 22.—A "LA TRIBUNA".— En las horas de la mañana de ayer se produjo en esta población un terrible accidente, a consecuencia del cual está en estado de agonía una pobre muchacha, Victoria Cubillo, muy conocida y querida en el pueblo, de oficio lavandera. Se encontraba en su labor de lavado de ropas a orillas del río Diría, que corre cerca de la población, cuando a consecuencia del fuerte viento que está haciendo aquí, se desprendió una de las ramas del corpulento árbol bajo el cual trabajaba Victoria, aplastando su cuerpo.

¿ACIDEZ?



Alivia pronto ese malestar y sus incomodidades y ayuda el estómago. Es la forma moderna de corregir acidez y acridamente. Tome una o dos tabletas en un vaso de agua.

Inaugurase mañana el gran edificio de las "Industrias Erizo S. A." en Alajuela

HA SIDO LEVANTADO POR LOS SEÑORES LLOBET Y ES UNA CONSTRUCCION MAGNIFICA QUE HONRA A QUIENES LO HAN ERIGIDO Y A LA CIUDAD DE ALAJUELA

En su género es el mayor de toda la provincia de Alajuela y uno de los más hermosos del país.—Amplio, serio, elegante, este gran edificio proyecta su contextura gigante frente al mercado central de Alajuela



de nuestros héroes. Las INDUSTRIAS ERIZO han logrado dar trabajo a cientos de mujeres, a cientos de operarios, a cientos de trabajadores. Y además han logrado conquistar para la tierra nuestra una fuente inagotable de labor que ha de ser pródiga como las buenas vendimias.

construyen en el propio suelo, quienes hacen su casa en el terreno, tienen tantos méritos como aquellos que han sabido morir por los colores de la bandera patria. En el más alto grado de la admiración nacional están estos, pero quienes trabajan para bien de Costa Rica, también tienen derecho de usar como insignia el nombre popular

Será embarcado para EE. UU. todo el el café que está detenido en Panamá

SON VARIAS PARTIDAS QUE REPRESENTAN UN TOTAL APROXIMADO DE SEIS MIL SACOS, LAS QUE SE EMBARCARAN LA PROXIMA SEMANA

De New York será reexpedido a Europa en uno de los convoyes que van escoltados por la armada británica

En ediciones anteriores dimos el informe de que en Panamá, por dificultades de transporte, se encuentran detenidas partidas de café de Costa Rica dirigidas a Inglaterra que no han podido ser trasladadas por las dificultades que se con-

frontan en la actualidad. Respecto de ese café, que en total asciende ya a unos seis mil sacos, se han hecho gestiones en el sentido de lograr que sea despachado rápidamente para Europa. Como hay también en los mismos muelles de Panamá otras mercaderías consignadas para puertos ingleses y franceses, que están detenidas por el mismo motivo, o sea por falta de buques que las transporten, tenemos el informe de que en la semana próxima, a juzgar por la información recibida ayer en esta capital, será despachada toda esa mercadería a los Estados Unidos, de donde se reexportará a Inglaterra y Francia, en uno de los frecuentes convoyes constituidos por numerosos buques mercantes escoltados por unidades de la flota de guerra de la Gran Bretaña.

DECIR Philips ES LO MISMO QUE DECIR: UNA CALIDAD INSUPERABLE DE BOMBILLA ELECTRICA DISTRIBUIDORES: FERRETERIA MACAYA De venta en los principales establecimientos.

REFORMAS A LA LLAMADA "LEY GURDIAN" SE PROPONEN EN EL PROYECTO DE CODIGO PENAL

(VIENE de la página UNO) multa de 60 colones a cuatro mil quinientos colones.

PENAS DE POLICIA

Para castigar las faltas de policía se establecen las penas de arresto desde un día hasta 180 días; y multa desde dos colones hasta trescientos sesenta colones.

LAS PENAS NO SE ENUNCIAN POR GRADOS

La comisión, después de un amplio estudio, consigna en el proyecto de código penal penas más severas para castigar los delitos de homicidio, las lesiones y los delitos contra la propiedad. Hay algunas figuras de delitos nuevas, como el homicidio piadoso, el contagio venéreo, el hurto de energía eléctrica o la estafa por parte de quien suministra servicios eléctricos en perjuicio de los consumidores, que se han establecido en el nuevo código como delitos. En lo que respecta al contagio venéreo, se establece la pena de 3 meses a un año de prisión o multa de 180 a 720 colones.

EXENCION DE RESPONSABILIDADES

En lo que respecta a la exención de responsabilidad, entre otras reformas se adoptó la de suprimir la eximente de adulterio en los casos de homicidio y lesiones al conyuge, casos que se sancionan con pena leve. En cuanto a los menores, la exención de responsabilidad se llevó hasta los 17 años, pero sujetando a los menores a medidas de seguridad como la libertad vigilada y la reclusión en un reformatorio.

CAPITULO ESPECIAL SOBRE TRATAMIENTO DE MENORES

El proyecto contiene un capítulo especial sobre tratamiento de menores, inspirado en el código suizo más reciente, que es uno de los más modernos en la materia.

SUPRIMIDO EL ABONO POR TRABAJO

En el proyecto se suprimió el abono por el trabajo realizado, y en cambio se reglamentó, en forma más factible, la libertad condicional, la cual le corresponderá otorgar a los jueces y

res Vargas Pacheco, Guier Sáenz y Moya Saravia, son los que se refieren a incendios y delitos contra los medios de transporte, especialmente este último para ponerlo de acuerdo con las condiciones actuales del país. Se incluyen todos los accidentes de transporte, ya sean acuáticos, aéreos o terrestres.

LA RESPONSABILIDAD CIVIL

El capítulo relativo a la responsabilidad civil se uniformó con la legislación civil y la comercial sobre transportes.

INCLUSION DE MUCHAS NUEVAS FALTAS EN EL CODIGO DE POLICIA

En cuanto al código de policía es nuevo, y el objeto de la comisión ha sido el de hacer una ley fácilmente aplicable por parte de los agentes de policía que son legos en la materia. Se han introducido muchas faltas nuevas en ese código, que son consecuencia de la vida moderna; entre esas faltas se incluyen la brujería y cualquiera otras prácticas de cultos o creencias contrarias a la civilización o buenas costumbres, como la pociomanía, por ejemplo.

REFORMAS A LA LLAMADA "LEY GURDIAN"

En el Título referente a los delitos contra el honor se radica un capítulo, especial para las ofensas a una nación amiga, a su gobernante o a sus representantes diplomáticos. El respectivo artículo del código vigente dice: "El que de palabra, por vías de hecho, o de cualquiera otra manera ofendiere a una nación amiga, a su gobernante o a sus representantes, etc.

Otros de los capítulos que merecieron especial atención de parte de los magistrados señores Vargas Pacheco, Guier Sáenz y Moya Saravia, han tenido, durante cuatro largos meses, un trabajo que, como comprenderán nuestros lectores, ha sido muy intenso. Han tenido ellos, pues, lo que el tiempo era muy corto, que trabajar hasta en horas extraordinarias, para poder formular proyectos que, como los han sido entregados a la secretaría de justicia, son muy completos y contienen, como podrá verse por las reformas que enumeramos en las anteriores líneas, proyecciones de gran im-

EL MARAVILLOSO!!



GRANDE COMO SU NOMBRE

El próximo sorteo de la Lotería Nacional Empieza a funcionar la Cooperativa Club LINCOLN.

Con 15 colones puede obtenerse el RADIO

NO PIERDAN TIEMPO A SUSCRIBIRSE.

Salíciten informes y detalles

Unicos Distribuidores DELCOHIJO S. A.

Oficina Frente a los Paquetes Postales

APARTADO 1048

TELEFONO 4708

Respalda el Ejecutivo la actuación de la Comisión de Abastos sobre el alza del precio del azúcar

NO HA SIDO CITADA LA COMISION A NINGUNA ENTREVISTA CON EL SECRETARIO DE GOBERNACION COMO INFORMA UN PERIODICO DE LA TARDE DE AYER

El gobierno quedará siempre facultado para importar azúcar y evitar el alza excesiva ya que no se ha derogado la ley del año 34

En "La Prensa Libre" de ayer tarde se publicó una información en la cual se asegura que los miembros de la Comisión de Abastos habían sido convocados para discutir, con el señor secretario de gobernación, la resolución que últimamente dictó dicha comisión respecto del precio del azúcar. Uno de los miembros de esa comisión, conversando con un redac-

tor de LA TRIBUNA nos pidió dar las siguientes explicaciones, para que el público tenga conocimiento de lo que sucede respecto de esta importante cuestión que tan directamente interesa a los consumidores.

No hay convocatoria ni nueva reunión

En primer término, es inexacto que la comisión de Abastos haya sido convocada por el señor ministro de gobernación a una reunión para discutir la resolución que dicha comisión acordó en días pasados sobre el precio del azúcar. El ejecutivo, conoce, ampliamente los motivos que impulsaron a la comisión a dictar esa medida y no la ha objetado, por lo cual, tácitamente tiene su respaldo.

Por qué se ha autorizado el alza del precio del azúcar

En las actuales circunstancias el precio de \$ 17.50 por quintal de azúcar resulta totalmente arbitrario. La producción de azúcar es insuficiente para llenar el consumo nacional ya se ha informado de que el ejecutivo tuvo que hacer alguna importación para llenar esa necesidad—debido a que la cosecha de caña es mucho menor que otros años. Hay escasez del artículo

y, por si esto fuera poco, el dulce, que es producto de mayor consumo, ha alcanzado precios tan elevados, que muchos fabricantes de azúcar estaban dispuestos, si no se les autorizaba a elevar el precio, a convertir su azúcar en dulce.

En la actualidad, el precio del azúcar, en condiciones de mayor consumo, ha alcanzado precios tan elevados, que muchos fabricantes de azúcar estaban dispuestos, si no se les autorizaba a elevar el precio, a convertir su azúcar en dulce.

El gobierno puede importar azúcar

La ley que creó la Comisión de Abastos no derogó, ni mucho menos, la que fijó el precio máximo del azúcar en la venta al público en \$ 17.50. Queda vigente, pues la autorización del Ejecutivo para importar azúcar en el momento en que pase de ese límite, para poder así regular los precios. En consecuencia, la comisión lo que ha hecho es atender a una situación de fuerza; no hay azúcar en plaza, en cantidad suficiente para abastecer el consumo, los precios en el exterior han alcanzado niveles muy superiores a los de antes de la guerra y, parece justo y equitativo permitir que los fabricantes nacionales y productores de caña se beneficien de esa situación. Por considerarse de gran interés todos esos datos los hemos recogido para darlos a la publicidad, ya que en el público se ha comentado mucho el alza del azúcar y la disposición dictada por la comisión de abastos.

No tosa más!! TOME TOSCAL Preparado por LABORATORIOS FARMACEUTICOS C. F. DE VENTA EN LAS PRINCIPALES BOTICAS

Todo listo para el traslado de las líneas de alta tensión situadas al oeste de la Sabana

LAS COMPANIAS ELECTRICAS FIRMARON UN CONTRATO CON DON ABEL FERNANDEZ, PARA TENER LA RESPECTIVA SERVIDUMBRE

Costará al estado la suma de quince mil colones el correspondiente trabajo

Ayer, a las 10 de la mañana, ante el abogado y notario de las com-

pañías eléctricas señor Loria, que el protocolo del contrato por el cual, el señor Abel Fernández, propietario de líneas de café del oeste de la Sabana, colindante con las servidumbres del paso por las mismas, y en una longitud de 700 metros, de las líneas de alta tensión de las referidas compañías para expedir los servicios de aterrizaje en el Aeródromo Internacional. Se le indemniza por esa servidumbre con la suma de cinco mil colones que pagaron las compañías y que será inmediatamente restituida a éstas por el gobierno. Esas líneas van por torrecillas de hierro a una distancia de 300 metros de la carretera divisoria de la Sabana, ocupando cada una de esas torrecillas en su base un espacio de un metro cuadrado.

El Dr. CLODIUS SALE PARA BUCAREST EN MISION RELACIONADA CON LAS COMPRAS DE PETROLEO PARA ALEMANIA

BERLIN, 22. UP.— El Dr. Karl Clodius, quien en calidad de comisionado comercial del Reich visitó recientemente los Balcanes, ha salido nuevamente para Bucarest, con el fin de tratar con el gobierno rumano sobre las dificultades relativas a la exportación de petróleo a Alemania. Según se dice aquí, el gobierno rumano tiene la intención de establecer un impuesto especial de guerra sobre todas las exportaciones petrolíferas, que vendría a crear grandes dificultades para el Reich, y el Dr. Clodius lleva la misión de ver si es posible hacer que se desista de tal propósito.

El gasto que implica la obra de traslado de las líneas corre por cuenta del estado y no bajará de 15 mil colones. De manera que esa reforma para expedir tales servidumbres costará a la nación unos 20 mil colones. No de otra manera se podía conseguir que la Panairtice para ese aeródromo con sus grandes naves aéreas. Corregida la inconveniencia esta empresa establecerá sus oficinas en la Sabana y todos sus servicios serán hechos allí.



A LA PROVINCIA DE HEREDIA uno de los más altos porcentajes en votos nulos

DE UNA VOTACION DE 8.695 VOTOS CORRESPONDIERON A TODA LA PROVINCIA 406 VOTOS NULOS

El mayor porcentaje de esas nulidades corresponde a votos en blanco es decir que los votantes dejaron la papeleta pero se guardaron la estampilla

EN LAS ELECCIONES DE HACE CUATRO AÑOS DE UNA VOTACION DE 7.955 VOTOS CORRESPONDIERON A HEREDIA 142 VOLADOS

El Consejo Nacional Electoral y la Junta electoral provincial respectivamente completaron los escrutinios de las elecciones presidenciales y de diputados correspondientes a la provincia de Heredia, pero la declaración de elección se dejó pendiente hasta una vez que sean tomados en cuenta los votos de cómputo que son cerca de trescientos.

Sin cómputos los totales en la provincia son: Calceyonistas 6.701 votos; Obreros y campesinos 1.180; Confraternidad Guanacasteca 224 votos. Lo que da un total de 8.105 votos sin tomar en cuenta los votos de nulos y los votos con los que el gran total de ciudadanos que votaron en la provincia de Heredia asciende a 8.695 votos.

De los escrutinios realizados resulta que a la provincia de Heredia ha correspondido uno de los más altos porcentajes en votos nulos; en toda la provincia hubo 406 votos. El mayor porcentaje de esos votos es de ciudadanos que dejaron la papeleta pero se guardaron la estampilla. Hace cuatro años votaron en Heredia 7.955 votos y hubo 142 voto nulos. Tales son los datos en cuanto a los es-

crutinios de la provincia de Heredia.

PULPERIAS acreditadas

é importantes como:

- El Farolazo de don Enrique Donato
El Recreo de don Guillermo Durán
El Gran Tráfico de Manuel y Alfredo Quirós
La Bomba de don Edwin Chacón
La Frontera de D. Marco Aurelio Durán
El Mar de don Eloy Salazar
Los Angeles de doña Asunción de Carro
El Faro de don Rubén Portilla
La Vieja Lira de don Alfonso Pérez
La Grecia de don Jorge Guntanis
El Canario de don Jorge Pérez
La Cordillera de don Gonzalo Cruz
El Oriente de D. Santiago Van Patten
El Granero del Carmen de don César Valverde
La Bicicleta de Abarca Hnos.
El Porvenir de don Gilberto Binda
La Iberia de D. José Alvarez Pereira
La Maravilla de don Bonifacio Galarza
El Barrio de don Jorge Marín y Hno.
La Geisha de don Rafael A. Herrera
La Viña de don Juan José Playa
La Espiga de Oro de don Rubén Porras
La Nueva Fortuna de don Nefelí Marín Ch.
La Más Barata de don Otto Vargas
La Marinita de Egrico Vargas y Hno.
La Uvita de don Francisco Monge R.
Santa Teresita de don Anselmo Fernández
La California de don Manuel Bonilla
La Luz de don Alfonso Gutiérrez
El Río de la Playa de don Nicolás Feoli G.
La Competidora de don Victorio Gei
El Pacífico de don Antonio Guash
Las Olas de don Miguel Armijo
El Mercadito de don Francisco Lépez
Pulpería Limón de don Francisco Mainieri
La Gloria de D. Wenselao del Barco
El Tesoro de don Eloy Salazar
El Acorazado España de don Marcos Quirós
La Venus de don Pascual Caggiano
El Muellecito de don Crisanto Vargas

ENTREGADOS AYER AL EJECUTIVO LOS PROYECTOS DE CODIGO PENAL Y CODIGO DE POLICIA

PRESENTADA LA PRIMERA DEMANDA DE NULIDAD CONTRA ELECCIONES MUNICIPALES

SE TRATA DE LA ELECCION DE LA PAPELETA MUNICIPAL REPUBLICANA OREAMUNENSE
La demanda es por no llenar requisitos de inscripción, por carencia de vecindad de un candidato propietario, por parcialidad de las autoridades a su favor y por presión o coacción notoria sobre votantes por funcionario público

Se presentó la primera demanda de nulidad por elecciones municipales y corresponde al cantón de Oreamuno de la provincia de Cartago, donde estuvo muy disputada la elección.

La demanda de nulidad es contra la papeleta municipal del Partido Republicano Oreamunense, que fue el que alcanzó la victoria en las referidas elecciones.

Se alega: no llenar requisitos de inscripción, carencia de vecindad de un candidato propietario, parcialidad de autoridades en su favor y presión y coacción notoria sobre votantes por funcionario público.

El presidente de la junta electoral cantonal de Oreamuno, con base en la ley de elecciones y de estar bien presentada la demanda ha ordenado su tramitación legal.

LA COMISION, APARTÁNDOSE DE TODA TENDENCIA DE ESCUELA, HA PROCURADO DENTRO DE UN CRITERIO MIXTO ELABORAR UN TEXTO COMPATIBLE CON LA IDIOSINCRASIA NACIONAL

Se inspiró muy en especial en los nuevos códigos de algunas de las repúblicas hispanoamericanas, por su similitud guardan con nuestro medio y costumbres

TEXTO DE LA NOTA DE LA COMISION. A LA SECRETARIA DE JUSTICIA, OFRECE "LA TRIEJNA" A SUS LECTORES

La comisión de magistrados encargada para redactar el nuevo código penal y un código de policía, integrada por los señores magistrados licenciados don José María Vargas, don Enrique Guier y don Octavio Moya, envió ayer a la secretaria de justicia los respectivos proyectos, enviando al mismo tiempo una nota a la secretaria del congreso comunicándole haber concluido su labor.

El texto de la nota enviada a la secretaria de justicia es el siguiente:
San José, febrero 22 de 1940.
Señor Secretario de Estado en el Despacho de Justicia.
S. D.

Por Decreto Legislativo No 211 de 27 de julio de 1939 se nos encargó el estudio y presentación de "un plan de reforma general del Código Penal", y en cumplimiento de la misión que nos fué conferida, tenemos el honor de elevar a Usted el honor de manifestárselo a Usted en nota de 23 de octubre del año anterior, reducir el Código, en rigor, a dos Libros, comprensivo el primero de la materia penal en general, y el Pasas a la Pág. OCHO.

Una traspasada? Una Pastille Oriental!

Su fiesta resultará lucidísima, brillante, espléndida, si usted encarga para ella repostería de "EL SESTEO". LA REPOSTERIA DE "EL SESTEO" ES ASEPTICAMENTE CONFECCIONADA, RICA EN VITAMINAS, DELICIOSA EN SU SABOR, POPULAR EN SUS PRECIOS. Lo hará quedar a usted como un príncipe ante sus invitados.

El Banco Nacional tiene la última palabra sobre el funcionamiento de la Bolsa de Granos

EL INSTITUTO DE DEFENSA DEL CAFE LE HA OFRECIDO TODA SU COOPERACION Y EL LOCAL PARA INSTALARLA

Hemos hecho todo lo que ha estado a nuestro alcance por considerar la importancia de esa organización

MANIFIESTA EL PRESIDENTE DEL INSTITUTO DE DEFENSA DEL CAFE SR. MONTEALEGRE

El Instituto de Defensa del Café ha venido cooperando en lo que se refiere a la reglamentación y otros detalles de importancia para el funcionamiento en el país de la bolsa de granos que vendrá a reportar grandes beneficios a la agricultura ya que dará facilidades para el referente a los medios económicos para las cosechas.

Costa Rica tiene la última palabra. El Instituto que ha hecho es ofrecer su más decidida cooperación, darla en la medida de sus capacidades y el local para instalar la bolsa de granos.

Una vez que el Banco Nacional resuelva lo que corresponda para el funcionamiento de la bolsa, el Instituto prestará esa colaboración en la medida de sus posibilidades, omando en cuenta lo que significa esa organización, que es de gran importancia, para los intereses en general de la agricultura nacional.

Mañana a las 9 horas se podrá escuchar a Chamberlain

Legación Británica, San José, Costa Rica, febrero 22 de 1940.
El Primer Ministro de la Gran Bretaña, el señor Neville Chamberlain, hablará por radio de las 15:00 horas hasta las 15:50 hora oficial de Greenwich, el día 24 (hoy) hasta las 9:30 de la mañana del mismo día, hora de Costa Rica, en la frecuencia G. S. T., onda 1393 metros dirigida hacia la América Latina.

FORD GASTARA MEDIO MILLON DE DOLARES REFORMANDO SU PABELLON EN LA EXPOSICION DE N. Y.

NUEVA YORK, 22.—Henry Ford ha dispuesto invertir medio millón de dólares en la reorganización de su pabellón en la exposición mundial de Nueva York, proponiéndose instalar una entrada de cristal de setenta y cuatro pies de alto.

EXPLOSION EN UNA FABRICA DE POLVORA BRITANICA
LONDRES, 22. UP.—Tres personas resultaron heridas al ocurrir hoy una explosión en la fábrica de pólvora del gobierno en Waltham Abbey, en donde ya se habían registrado otras dos explosiones, la más grave de las cuales fue la del 18 de enero pasado.

ROOSEVELT PASA EL TIEMPO PESCANDO FRENTE A UNA ISLA DE COSTA RICA
A bordo del destructor LANG 22 UP.—El presidente Roosevelt celebró el Día de Washington a bordo del crucero Tuscaloosa, anclado frente a una isla de Costa Rica, dedicado a la pesca y tostándose la piel bajo el ardiente sol de los trópicos. En la noche presencié un match de boxeo entre tripulantes del crucero.

FRANCIA APRUEBA PLENAMENTE LA ACTITUD BRITANICA EN EL CASO DEL "ALTMARK"
PARIS, 22 UP.—Una declaración de carácter semi-oficial sobre el caso del vapor alemán ALTMARK dice que éste puso en evidencia que Noruega es incapaz de defender adecuadamente su neutralidad y en consecuencia, los gobiernos aliados están justificados en su resolución de tomar cualesquiera medidas que estimen necesarias para defender sus intereses y obligar a que sean respetadas las aguas territoriales noruegas.

NUEVO PLAN DE ECONOMIA DE LA GUERRA ESTUDIA EL GOBIERNO FRANCÉS
PARIS, 22 UP.—El consejo de ministros celebrado hoy estableció las bases de un nuevo

Venden las Magníficas BOMBILLAS Westinghouse

NIETO & CO S.A. "las que casi no se queman"
Pídalas ahora en las más importantes pulperías del País.
Unicos Distribuidores:

PROHIBIDA la importación de CAFE EN ITALIA

TERMINANTES DISPOSICIONES EN ESE SENTIDO HAN SIDO EMITIDAS POR EL GOBIERNO DE LAS CUALES SE TUVO CONOCIMIENTO AYER TARDE EN ESTA CAPITAL
Solamente se permitirá la entrada de saquitos hasta de diez kilos, que vayan como obsequio a las personas residentes en el país
DESDE LUEGO CONTINUARA PERMITIÉNDOSE LA LEGADA DEL ARTICULO A LOS PUERTOS LIBRES, PARA SU REEMBARQUE A OTROS PAISES

En fuentes absolutamente autorizadas nos comunicaron que el gobierno de Italia, ha dictado una terminante disposición, prohibiendo la importación de café para el consumo dentro de su territorio, acerca de la cual se tuvo conocimiento ayer tarde en esta capital.

Como es natural ha de causar satisfacción esta información, por las apreciables cantidades de café que nuestros productores habían vendido colocando en aquella nación en las últimas cosechas.

Como es natural ha de causar satisfacción esta información, por las apreciables cantidades de café que nuestros productores habían vendido colocando en aquella nación en las últimas cosechas.

Obsequio de una bonita Finquita de mil varas cuadradas

al lado Sur del Aeropuerto de la Sabana, hará el Oratorio Festivo en combinación con el primer sorteo de la lotería del mes de marzo, a UN COLON la acción con 2 números.— Al segundo premio corresponderá una buena vaca.— Aproveche esta oportunidad probando su suerte de otro modo.— Venta de acciones en la Joyería y Relojería "La Eterna", contiguo a La Magnolia y otras casas de comercio.— NOTA: Las rifas del ORATORIO LUNCA SE TRANSFIEREN.

VEREMOS si de ésta vez se hace justicia CON LOS CONTRABANDISTAS

SE OFRECE MUCHA MERCADERIA A BAJO PRECIO DE COSTO; SI ESA MERCADERIA PAGARA IMPUESTOS ADUANEROS, EL NEGOCIO SERIA RUINOSO PARA QUIEN O QUIENES LO HACEN
Raros son los precedentes de sanciones contra esa clase de contrabandistas; burlan la ley impunemente, dice don Fernando Madrigal

ESTABLECIMIENTO DE LA CARRERA CIVIL EN VIENE DE LA PAGINA UNO

El servicio civil, digo, la carrera de servicio civil debe ser establecida en Costa Rica. Defecto es éste de lo que aquí llamamos democracia es tener siempre en vivo la atención del pobre empleado público y argumentar que si éstos ya han estado cuatro años trabajando y sobre todo, ganando, bueno es que se bajen para que suban otros que fueron muy buenos partidarios; a lo que yo comento que entonces, que estás que tal pierden y tantos que sólo esperan la oportunidad de coger el "hueso" no dejan al presidente electo ni descansar un minuto con su cantidad inmensa de inoportunas visitas y solicitudes, que no han a do cargo y corrillos que los semejaban a Quijotes, resultando ahora que aventajaban al escudero, que debió tener la debilidad de ser fiel a su amo... Pero por culpa tuya, y los dichos cosas que no debían caer muy bien y ya no soy hombre de leucha.

PROMINENTE ORIENTALISTA
Escriba usted a esta eminente maestra de la ciencia del divino consueto, solicitando informes sobre estos virtuosos secretos que no habian sido revelados hasta ahora, para allanar cualquier dificultad en la vida, suerte, negocios, amores, enemigos, sufrimientos, desengaños, etc. Dirija su carta así:
SRA. GENOVEVA RODRIGUEZ
Apartado 263. Arecibo, Puerto Rico.

PARECE INMINENTE QUE LA GUERRA ENCIENDA TODO EL CERCAÑO ORIENTE...
(VIENE de la Pág. UNO)—
ha dicho que la presente guerra será ganada por aquel bando que controle el petróleo y la misión de Weygand y sus tropas es no sólo custodiar los preciosos campos petrolíferos de Mosul, Arabia y Persia sino también ayudar a Rumania para impedir que su petróleo caiga en poder de los rusos y alemanes. Como para el buen éxito de la ayuda aliada a Rumania es indispensable la cooperación de Turquía, se concede mucha importancia al hecho de que ésta ha dictado ya medidas para ponerse abiertamente en pie de guerra, lo que parece indicar la inminencia del peligro. La prensa turca, que es controlada por el gobierno, ha hecho al pueblo la advertencia de que su país, como aliado de Gran Bretaña y Francia, debe estar preparado para realizar un "esfuerzo supremo" en la primavera próxima.
WELLES PODRA DARSE CUENTA HOY EN GIBRALTAR DEL CONTROL DEL CONTRABANDO POR LOS ALIADOS
A bordo del REX, 22. UP.—Al ser sometido mañana en la mañana este barco a la inspección para el control de contrabando en Gibraltar, el subsecretario Welles tendrá oportunidad de estudiar personalmente el registro de la correspondencia neutral por los beligerantes que indubablemente será uno de los tópicos que tratará en Londres después de su visita a Roma, París y Berlín. Como es sabido, esta materia ha originado vigorosas protestas, especialmente en relación a la correspondencia norteamericana que se dirige a Alemania. Welles podrá apreciar la diferencia del tiempo que son cesados los barcos italianos y los americanos en Gibraltar, que es uno de los hechos de que se ha quejado el departamento de estado, y podrá ver igualmente el registro de los pasajeros, siendo sabido que cuando se trata de alemanes son detenidos por las autoridades británicas.
FRANCIA APRUEBA PLENAMENTE LA ACTITUD BRITANICA EN EL CASO DEL "ALTMARK"
PARIS, 22 UP.—Una declaración de carácter semi-oficial sobre el caso del vapor alemán ALTMARK dice que éste puso en evidencia que Noruega es incapaz de defender adecuadamente su neutralidad y en consecuencia, los gobiernos aliados están justificados en su resolución de tomar cualesquiera medidas que estimen necesarias para defender sus intereses y obligar a que sean respetadas las aguas territoriales noruegas.
NUEVO PLAN DE ECONOMIA DE LA GUERRA ESTUDIA EL GOBIERNO FRANCÉS
PARIS, 22 UP.—El consejo de ministros celebrado hoy estableció las bases de un nuevo



# Mil Cerdos en la Finca de GUADALUPE

De esta finca se provee el "GRAN HOTEL COSTA RICA" para sus jamones. Allí se cuidan más de mil cerdos de raza "YORKSHIRE", especiales para producir buen jamón. Es un error creer que cualquier cerdo da buen jamón. Nuestros cerdos están bien cuidados, bien alimentados y producen magnífico jamón. Haga el ensayo. Pida jamón a La Bodega del "GRAN HOTEL COSTA RICA".

# Mundo Social

IN MEMORIAM

En memoria de la estimable dama argentina doña Camila Tornú de Zamboni, coegida en la paz del Señor el 22 de febrero de 1932 en la ciudad de Buenos Aires, el señor Ministro argentino en esta capital, doctor don Enrique Loudet y sus familiares, hicieron oficiar ayer una misa a las nueve de la mañana en el templo de Nuestra Señora de la Soledad en esta capital; dijo la misa el Coadjutor de dicha iglesia Presbítero Guillermo A. Ricci. Con esta ocasión LA TRIBUNA, al consignar un recuerdo a la señora Tornú de Zamboni reproduciendo su fotografía, hace presente a su muy estimable familia en esta capital y en Buenos Aires la expresión de su sentimiento de simpatía más profunda.



Doña CAMILA T. DE ZAMBONI

ANIVERSARIO DOLOROSO

Nada más que 15 años embellecieron su vida, cuando cerró sus ojos, para siempre y entregó su alma a Dios, la inolvidable amiga Flor de María Moreno Ulloa, hija del recordado y eminente médico costarricense don Ricardo Moreno Cañas, que para orgullo de la Facultad de Medicina de la República, su nombre quedará brillante en su historia como una auténtica gloria de la ciencia. Flor de María Moreno Ulloa era rubia, blanca y bella como las princesas de que hablan las leyendas. Su muerte unió a toda la sociedad, que fué intensamente conmovida con tan sensible y deplorable desgracia. Cuando era ella todo un tesoro de ilusiones su vida se apagó del mundo transformándose en una rosa en los cielos. La triste estrella más, que brilla esplendo, noticia de su fallecimiento se re-



FLOR DE MA. MORENO ULLOA

CELIA de CARRILLO e HIJOS

expresan cordialmente su profundo agradecimiento a todas las personas que les manifestaron su pesar con ocasión del fallecimiento de don

## Fernando Carrillo Castro

(q. d. D. g.)

San José, 23 de Febrero de 1940.

cibió a manera de herida que jamás sentirá alivio en los corazones. LA TRIBUNA renueva a su señora madre la estimable dama doña Graciela Ulloa de Moreno Cañas, a sus hermanitas Celia y Graciela, a sus abuelitos sus más sentidas frases de condolencia y sobre su tumba dejamos un puñado de frescas y perfumadas rosas.



REGRESO DE PANAMA

De su viaje a Panamá donde permaneció varias semanas de placer, ha regresado al país la estimable señorita Clemencia Quirós Carranza. LA TRIBUNA le presente su atento saludo de bienvenida y celebra también su retorno a Costa Rica.

RUMBO A MEXICO

Prepara viaje nuevamente para México, la simpática señorita Julieta Calderón. LA TRIBUNA le anticipa su atento saludo de despedida.

Protéjase contra la Disenteria con Píldoras de YATREN 105

# SOLAMENTE TRES DIAS FALTAN para el lunes 26 de los corrientes, día que COMENZARA en

# LA GLORIA

(La Tienda de Moda)

E. CRESPO Y CIA.

## LA MAS GRANDE REALIZACION DE MERCADERIAS

SE RECIBEN GIROS DEL GOBIERNO

### HOY PARA PUNTARENAS EN VIAJE DE SALUD

Hoy salen para Puntarenas en viaje de salud y acompañada de su hija Carmen María, la estimable señora doña Celia de Rucavado.

### RUMBO A ESTADOS UNIDOS

Con destino a Estados Unidos de Norte América emprende viaje el caballero Mr. Henry Stevens. LA TRIBUNA lo espide atentamente.

### HOY ATENTO SALUDO DE CUMPLEAÑOS

Hoy celebra el aniversario de su natalicio, el respetable caballero don Alberto Ortúño Berte, altamente apreciado en nuestras esferas bancarias y sociales y amigo y colaborador muy distinguido de LA TRIBUNA. Este rotativo se complace en saludarlo muy atentamente, deseándole al mismo tiempo toda clase de felicidades en un ómn de todos los suyos.



Don ALBERTO ORTUÑO BERTÉ

**RICO, SUSTANCIOSO, PARISIEN:** Croissant de "EL SESTEO". **DE ALTURA, DE PRIMERA Y COSTARRICENSE:** Café de "EL SESTEO". Dos croissant y una taza de café a ₡ 0.50 en "EL SESTEO". ₡ 0.50.

### PARA EL SALVADOR

Prepara viaje para El Salvador el Excmo. señor Doctor don Francisco Martínez Suárez, ministro del mismo país en Costa Rica y quien realizará luego su viaje de regreso a nuestra patria, acompañado de su señora esposa, la respetable dama doña Clarita Moreno Cañas

de Martínez y de su bella señorita hija Clara María. LA TRIBUNA anticipa al culto diplomático su atento saludo de despedida.

### DE TURRUCARES

—De su temporada en Turrucares donde se encuentra su esposa en viaje de salud, ha regresado a la capital el profesor don Matías Gámez Mongé.

### DE LIMÓN

Procedente de Limón se encuentra en la capital con Pedro Vieto

Administrador de la Aduana Central del puerto del Atlántico, quien disfrutará de una temporada entre sus familiares en San José.

**LAS MELCOCHAS DANZANTES DE ESTA NOCHE EN FUENTES**  
Esta noche se llevarán a cabo unas alegres melcochas danzantes

en Fuentes y organizadas por un grupo de simpáticas señoritas. Mucho agradecemos la fina atención para asistir a las mismas.

**PARA GOLFO DULCE**  
Para Golfo Dulce salieron en viaje de paseo y de negocios don Mario Yglesias y don Enrique Chacón.

## PLANCHAS ELECTRICAS CON VAPOR

(Una de las maravillas de la Exposición de Nueva York)

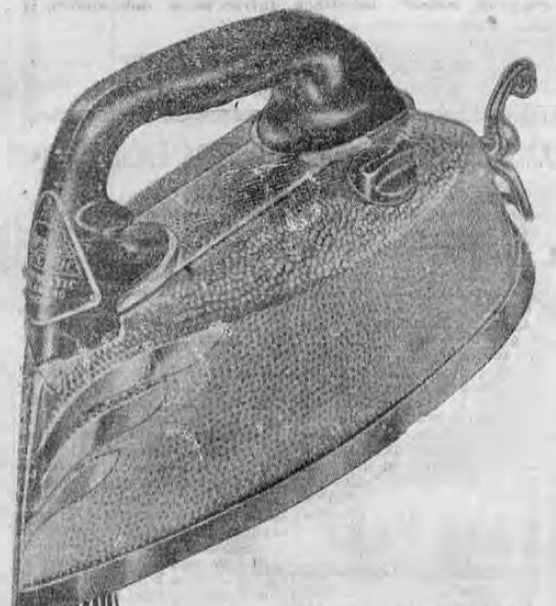
Impregnan automáticamente de vapor la ropa que se está aplanchando, eliminando totalmente la rociada y el uso de la tela húmeda.

NO PRODUCEN BRILLO

Estas y otras múltiples VENTAJAS, convierten el aplanchar en un placer.

## LEILA DE GUARDIA & HNA.

(Esquina diagonal al Gran Hotel Costa Rica)



RIDES ON A CUSHION OF STEAM

VEA LA EXHIBICION EN UNA DE NUESTRAS VITRINAS



PARA MANOS QUE EXPRESEN EXQUISITO REFINAMIENTO

Para que sus manos expresen el exquisito refinamiento de la mujer moderna use Peggy Sage el esmalte modernísimo. Primeros tonos: Fuchsia — Heartbreak (Corazonada) — Nosegay (Ramillete) — Sarmantilla — Hacienda — Fez y otros, todos ellos bellísimos. Su brillo dura muchos días sin alterarse. Peggy Sage es el aristócrata de los esmaltes para uñas. ¡Uselo!

Peggy Sage

## "EL RODEO"

es el más atractivo lugar campestre para temporadas y paseos. Montañas, valles, ríos; excursiones, dentro de la propia finca por su gran extensión. Hermosa casa con bellos alrededores. Habitaciones confortables. Baños con agua caliente. Alimentación buena y nutritiva. Cantina surtida. Luz eléctrica. Radio. Servicio telegráfico.

Haga ahora sus reservas para Semana Santa.

Informes: CRUZ ROJAS BENNETT  
TELEFONOS: 2818 3353.

Prohibido terminantemente llevar armas de cacerío.

### HOY CUMPLEAÑOS

Con una espléndida cena celebró su cumpleaños en la ciudad de Acajula, la apreciable señora doña Orfila Varón de Núñez. LA TRIBUNA le envía sus atentas felicitaciones.

—Hoy festejan su cumpleaños las estimables señoras doña Georgette de Cubero; doña Manuella Rodríguez de Yglesias; doña Matilde de Vollo; doña Evangelina de Núñez; doña Rita Cañas de Sáenz; doña Herensia Hermes de Jiménez y doña Isolina Fallas de Díaz. LA TRIBUNA les desea muchos años más de felicidades en unión de todos los suyos.

—Hoy festeja el día de sus días el caballero don José Angel Coto Coronado. Reciba nuestros parabienes.

### Aclare su Cutis con Crema Cera Mercolizada

que lo blanquea y hace más hermoso. La Crema Cera Mercolizada ayuda eficazmente a dar a su tez una apariencia más juvenil y atractiva.

De Venta en Farmacias, Boticas y Perfumerías.

### PARA PUNTARENAS

En el tren ordinario de ayer salieron para Puntarenas en viaje de regreso, con Juan Dent, don Napoleón Quirós, Dr. don Percy Fischel, familia López Roig; familia del ingeniero don Humberto Bertolini; L. e. don Luis Jiménez Méndez; familia de don Roberto Thompson; familia de don Francisco Chacón Castro; familia de don Alberto Chavarria Escalante; señorita Martita Gutiérrez Pacheco; con Fernando Cabzas Guardia; familia de don Ernesto Valverde; doña Juanita Arborela viuda de Sánchez; familia de Mr. Ben Zeig; don Máximo Chaves.

En el mismo puerto se encuentran de temporada la señorita profesora doña Aida Kogan en unión de su familia.

### ALMUERZO EN LA LEGACION DE GUATEMALA EN HONOR DE MONSEÑOR CHIARLO CON MOTIVO DE SU VIAJE A EUROPA

—El próximo sábado en la Sede de su Legación, el Excmo. señor Lic. don Alfonso Carrillo Ministro de Guatemala en Costa Rica y su gentilísima señora esposa la culta dama doña Eleonora Castiello de Carrillo ofrecerán un espléndido almuerzo en honor del Excmo. Monseñor doctor don Carlos Chiarlo Arzobispo titular de Amida y Nuncio Apostólico y Decano del Cuerpo Diplomático, con motivo de su viaje a Europa. Además del ilustre festejado han sido invitadas las siguientes señoras: Excmo. monseñor doctor don Antonio Taffie Secretario de la Nunciatura, Excmo. señor doctor D. Francisco Martínez Suárez, Ministro de El Salvador, Excmo. señor Barone Scaduto Mendola, Ministro de Italia y su señora esposa la Baronesa Scaduto Mendola, Hon. señor don Joaquín Larraín Encargado de Negocios de Chile y su señora esposa doña Lucilina de Larraín, y don Ricardo Fernández Guardia.



# AVISOS ECONOMICOS

Los avisos de esta sección se registrarán por la siguiente tarifa: Veinte palabras en un column, por cada inserción. Cuatro será el número menor de publicaciones. Cinco céntimos por cada palabra más.

**ENVIOS** a escoger a solicitantes honorables. Dirigirse a Hubert Watson. Apartado 2044. San José Costa Rica. 846



**LA MUEBLERIA** Enrique Gómez, su mueblería de confianza, ofrece tres pianos, y un piano-pianola, en perfecto estado, y a precios bajos. Pase a verlos en su local, situado 125 varas al Sur de la Botica "La Violeta", calle 8, avenidas 2-4. Teléfono 3396. 834

**DINERO**, Cuando usted quiera colocarlo o adquirirlo con garantía hipotecaria, o cuando necesite comprar, vender, arrendar o administrar propiedades, dirijase a Federico Mora C. 76 varas al Oeste Botica. Francesa. - Teléfono 4576. 833

**APARTAMENTO** céntrico, independiente, se alquila; precio módico; para más informes, teléfono 3309. 854

**COCINERA** competente para enviar comidas a domicilio se necesita frente a la Cochera Escolar. Muy buen sueldo. Dora de Gallardo. 853

**COMPRO** derecho dos calentadores cocina sin medidor. Ofertas a J. J. A. Apartado 1403. 851

**SE COMPRAN** pianos segunda mano. Ofertas dando todos los detalles: Marca, tamaño, uso, estado, precio, etc., al Apartado 147. San José. 852

**CERCA** al mar, en Puntarenas, alquiló casa cómoda, servicio sanitario, perfectamente amueblada. \$ 150.00 mensuales. - Informes: Apartado No. 280. 855

**C 600.00** al contado único automóvil usado que tengo. Es Buick 1932, carrocería pintada, llantas nuevas. Muy bueno. Gonzalo Calderón E. 842

**JARDINERO** con muy buenas recomendaciones, que sepa hacer trabajos artísticos y también cultivar flores. Sueldo \$ 20.00 semanales, casa, leña, luz. Ap. 527. 840

**SE VENDE** perro policía de pura raza, de año y medio. Informes Tel. 3496. 841

**CAMBIO** por propiedad en Alajuela negocio en esta ciudad de licores y abarrotes, punto comercial. Ap. 697. 169

**TENGO DINERO** para colocar sobre propiedades en San José en primera hipoteca si necesita. Escriba Ap. 697. 849

**Dr. TIJERINO**, Altos Imprenta Española, contiguo La Despensa. Atiende enfermos crónicos afecciones respiratorias, digestivas, genitourinarias, sangre, piel, asma, reumatismo, paludismo. 847

**TENGO** encargo de alquilar varias casas propias para Legación o familia numerosa. - también tengo encargo de adquirir propiedad en lugar céntrico y comercial. Teléfono 2235. Apartado 1394. Gustavo Pacheco. 838

**DERECHO** de luz, se vende; trece bombillas, sin medidor. Teléfono 3286. 825

**EMPLEO**. Necesitamos joven que hable y escriba inglés. Con inclinaciones a vendedor sin ser necesario que sea una estrella. Sin grandes pretensiones, pero con deseos de trabajar. Para almacén en esta ciudad. Escriba referencias Apartado 404. 839

**COMPRO** carretoncito para vender helados usado pero en buen estado. Ofertas al Apartado No. 850. San José. 837

**SE ALQUILA** casa alta contigua Hotel Europa. Otra pequeña parte baja. Informan y enseñan casa alta; también llamar Tel. 2946. 828

**LCAL** para taller o garages, piso concreto, 12 x 20 vs. tres habitaciones, se alquila persona solvente en \$ 60.00. Teléfonos 2920 y 5245. 820

**SE ALQUILA** apartamento de alto, bastante amplio, medio amueblado, para pensión o familia, situado 200 varas Parque Central. Teléfono 4509. 830

**TENGO** para alquilar dos cuartos amueblados con alimentación en mi propia casa de habitación, 125 varas al Este del Colegio de Sión. Teléfono 4652. 827

**EL SIGLO NUEVO**. Vean en nuestras ventanas los precios a que vendemos nuestros "Saldos Fin de Inventario". Verdaderas gangas. Herrero Vitoria Hnos. 821

**CASA** amplia, bien amueblada, en situación céntrica, se desea tomar en alquiler. Llamar al Tel. 4381. 831

**AGENTES** recomendados en todo el país se necesitan para colocar acciones del Club Radios Lincoln. Dirigirse a Del cohijo S. A. frente a Paquetes Postales. 829

**EN AVENIDA 3a**, frente parquecito del Edificio Metálico, alquiló casa nueva, contra temblores, amueblada con todo confort. Teléfono 3194. 818

**TONITO** el famoso reparador de pilones está "cabreado" con sus devotos, por la mala costumbre de vivir en brazos del amor sin tener su "nido"; no lo enoje. Muñoz Hermanos se lo hace, dándole todos sus muebles nuevos en abonos y sin fiador. 50 varas al Oeste del Banco Nacional de Seguros. Teléfono 3153. Apartado 137. 444

**VACAS** dando leche se compran. Minimum 10 botellas. Necesito un vaquero. Alejo Aguilar B., 225 varas al Norte del Banco de C. R. 822

**OCASION**. Se alquila amueblada, casa moderna, de cemento, con luz, garage y teléfono; sita en Barrio California. Tel. 4519. 824

**DERECHO** de luz se compra, ofertas al apartado 1034. San José. 823

## AUMENTO EN LAS ENTRADAS DE DULCE A LA FABRICA NACIONAL DE LICORES

**SE MANTIENE EL PRECIO DE VEINTE CENTIMOS EL KILO**

Tuvimos conocimiento ayer tarde de que la fábrica nacional de licores ha estado recibiendo en las últimas semanas numerosas partidas de dulce para la elaboración de alcohol. Como se sabe, durante todo este tiempo atrás ha sido muy limitada la cantidad entregada, lo que ha hecho tener que recurrir a la importación de alcohol, pues no había dulce para elaborar.

No obstante, como decíamos, se ha notado un aumento en las entregas, que nos fué confirmado en la propia fábrica, aun cuando las partidas recibidas no son muy grandes. La fábrica seguirá recibiendo todo el que le entreguen, manteniendo el precio de veinte céntimos el kilo. Se espera que en los meses próximos se ha de intensificar la entrega del dulce a fin de contar con el necesario para la fabricación de alcohol.

## NO PROCEDERIA HONRADAMENTE QUIEN...

**VIENE de la página UNO**— Las de que al vencer éste no ha bida de tener dinero suficiente para pagarlas.

Agrega el señor Soley que no hay razón para establecer mayor restricción de las que existen para facilitar divisas extranjeras a los importadores de artículos de lujo, y hace incapie en que las restricciones de control que como consecuencia restringen las importaciones implican un castigo para el fisco. Me parece que esto nada significa cuando se trata de un sacrificio que se traduce en beneficio de una gran mayoría del país, la cual prescinde, a puede prescindir, de tanto artículo innecesario, a cambio de que no falten divisas para cubrir los de consumo indispensable. Los ejemplos de tales sacrificios para el gobierno no se repiten ocasionalmente, y se imponen en la mayoría de los casos. La actual administración, nada menos, nos ha dado una prueba de ello con la rebaja del impuesto del café en beneficio de los agricultores quienes bastante la necesitaban.

Lo de las represalias que pudieran tomar otros países, no veo cómo pueda haberlas. Los Estados Unidos, por ejemplo, con los cuales

les mantenemos un tratado comercial, no las han ejercido, ni las ejercerán, por dos razones sencillas, a saber: porque el reglamento de distribución de divisas, por categorías, no prohíbe las importaciones de los referidos artículos de uso superfluo, las cuales se han con libremente, sino que sus disposiciones se limitan a que las entradas diarias en divisas a los bancos se distribuya nacional y equitativamente o sea que un tanto de ellas se aplique a cada clase de artículos, según la categoría que les corresponde.

Todos los países avanzados, que yo sépa, se preocupan en extremo de sus balanzas comerciales muestren saldos favorables o, cuando menos, que resulten cada fin de año. Por qué lo seguiré es un ejemplo nosotros?

Hace poco también leí una revista del National City Bank en que se consignaba la noticia de que el gobierno de la República Argentina, al notar que su balanza comercial iba por el camino de producir un déficit, prohibió la importación de un buen renglón de artículos, y no fué sino hasta que se normalizó tan peligroso estado de cosas que la disposición se revocó.

## VAMOS HACIA LA COMPLETA LIQUIDACION DE LA INDUSTRIA DEL...

**(VIENE de la página UNO)**— al Banco que había prometido ayudar a los cafetaleros. Y si esto pasa con los que tenemos buenas cantidades de manzanas en cultivos y en terrenos los más fértiles que existen en el país, ¿qué le acontece al pequeño propietario que tiene que poner dinero en cima para recoger su pequeña cosecha en la que ha invertido su tiempo, y de donde no saca ni centavo para la vida, sino que de la depresión es inmensa y que volviendo los ojos hacia atrás nos encontramos con una enorme diferencia, no solamente por los precios bajados, sino por las enormes deudas de la ayuda bancaria o económica. De los centros cafetaleros de Heredia como Santo Domingo y otros, han desaparecido ya los beneficios, porque no daban rendimiento y por ende, vista de las enormes cargas del café en materia de impuestos, o el careo emigraba hacia otros sitios de la meseta central en donde las maquinarias lograron economías de costos para mejorar los precios de compra, dando por resultado la miseria, puede decirse, de los trabajadores de Heredia que vieron desaparecer beneficios y además la escogida, se puso activamente a reducir a la mínima expresión la operación que se hacía mucho tiempo y que no puede ser fuente de vida para los trabajadores de la provincia. Las causas determinantes de estos fenómenos son varias, pero principalmente dos, y es que los precios del café en el exterior han bajado de diez dólares como término medio el año pasado, a siete dólares el presente como precio máximo. Se dirá que estos factores naturales que no pueden ser evitados por la agricultura, pero es que el otro factor primordial es el del dinero, o sea el de la cooperación del Banco del Estado. Veamos la tragedia del cafetalero en general al través de sus solicitudes en el Banco. Supongamos a un pequeño cafetalero que solicita apenas doscientos cincuenta colones para levantar su mínima cosecha y limpiar su finca y hacer sus gastos de consumo. Para lograrlo tiene que hipotecar su propiedad como es natural, pero además tiene que pagar la suma de veinticinco colones al banco que le paga aunque tarde a dar su porcentaje sobre el valor y responsabilidad de la propiedad. Si en forma de ese perito es bueno, el pobre cafetalero para llegar a recibir el efectivo tiene que hacer varios viajes a San José y hasta pagar abogado entendido en la materia que le anda el asunto. En estos viajes y estos gastos profesionales se le van los meses otros cincuenta colones, y viene a resultar que para su provecho agrí-

## DESPIERTE LA BILIS DE SU HIGADO...

**Sin usar colomel—y saltará de su cama sintiéndose "como un cañón"**

Su hígado debe derramar todos los días en su estómago un litro de jugo bilis. Si ese jugo bilis no corre libremente no se digieren los alimentos. Se pudren en el estómago. Los gases hinchaban el estómago. Se pone un estómago, un hígado, un estómago, un hígado y se pudren. La vida es un martirio.

Una mera evasión del viento no tocará la causa. Nada hay mejor que las famosas "Bilifloras" para el hígado para acción segura. Hacen correr libremente ese litro de jugo bilis y se siente así "como un cañón". No hacen daño a los riñones y el estómago, son maravillosos para que el jugo bilis corra libremente. Pida las "Bilifloras" para el hígado por su nombre. Refúse todas las demás. Precio \$1.00.



Izquierda: el cafetalero don Guillermo Flores. Superior, derecha: el señor Flores conversando con nuestros compañeros señores Caldera y Fonseca. Abajo: el señor Flores y nuestro compañero señor Caldera.

**Izquierda: cafetalero de don José Zumbado. Derecha, cafetalero de los señores Fuentes, ambos en la provincia de Heredia, que han sido destruidos por sus dueños.**

mismo sistema. Porque ya hemos visto el modus operandi del Banco en lo que se refiere a los préstamos. Ahora vamos a ver el que se refiere a los créditos. El Banco también, med ante el costo del perito a cuenta del solicitante, le envía al examen de la finca. Este calcula, mide, hace cába-

tamo a cinco años de plazo. Es una cuenta corriente. Sus líneas y sus cuentas corrientes la garantía del Banco. Cinco años de plazo, y a trabajar. Verdad que el interés es alto, verdad que no era esa la suma precisa para solventar las dificultades y atender los gastos, pero con un poco de optimismo hasta se llega a sentir satisfacción por la institución del Estado. En este estado las cosas y cuando el cliente tiene que hacer sus primeros pagos, los hace lo antes posible porque nada mejor que pa-

gar. Y el Banco recibe la paga con toda la anticipación que se quiera, sin que ello le diga a su conciencia que habiendo recibido el dinero antes de tiempo, tiene que rebajarse intereses aunque sean unos céntimos. El banco está contento y no acuerda de tan pequeños detalles. Pero a contrario sensu, cuando no se llega el día preciso del pago, cuando el cliente se atrasa unos pocos días por cualquier causa, no es que se le sigan corriendo como es natural los intereses, sino que se le CLAVA una multa de noventa colones como en ciertos países que conozco y que podría citar. Una multa? Sí. Una multa. Así como suena. Debe ser una multa para apoyar a la agricultura, para que los agricultores no garchen la vista del calendario. Y esto es lo que más puede pasar, cuando no es que a poco andar la propiedad se escuma para siempre. El cafetalero ha sido arruinado definitivamente mediante un sistema admirablemente organizado. Y a esto pregunte yo, ¿cómo lo que se calcula ayuda a la industria cafetalera? Que baje diez y lo diga. No quiero tener al cabo tan grandes cargos de conciencia. LA TRIBUNA por cierto en su momento oportuno hubo de apuntar ciertos males y lo hizo con toda entera y precisión. Pero siempre se cree que tras las observaciones atinadas existen las pesiones en juego. Y esa no es la verdad. Yo no tengo pasión alguna contra nadie ni contra nada. Digo lo que creo que es mejor para la práctica y la experiencia y porque me gusta vejar también por los intereses de la población de Heredia, provincia mía a la que en el momento voy sumando en las dificultades de los cafetaleros. En esta provincia eminentemente cafetalera es la que más sufre con estos sistemas bancarios y con todo este engranaje que ha impedido la libre contratación, que ha obligado a los cafetaleros a tocar sus puertas, pero que en cambio no han sido abricas en modo alguno. Y con cual objeto? Es que el Banco del Estado tiene que presentarse a los cafetaleros "alguien". Es que lo que los cafetaleros y los obreros del Banco escusen en sus registros muchas ganancias a costa de los agricultores cafetaleros? Es que se quiere acabar con la industria cafetalera? Tengo la idea que también expresé LA TRIBUNA y que el ex presidente Jiménez dió en su tiempo, o sea que el Banco Nacional no debe tener ganancias de ninguna clase, sino que ellas deben ser conservadas en los fondos de reserva y en la forma de un fondo de garantía para la industria cafetalera. Y si alguien tiene que perder alguna vez con un mal cliente ese es el Banco porque su misión es la de en grande beneficio de las industrias de la nación y en ninguna forma de deprimir a quienes ya tienen causas externas y fuera de control nacional, que pesan sobre ellos como un fardo de muchas toneladas. La buena suerte de los agricultores es la buena suerte del país y especialmente cuando esa agricultura es una que llega del extranjero como acontece con el café. Esa es la fuente inagotable del oro que va hacia el exterior, pero inagotable, más no para las ganancias del Banco, sino para la producción y engrandecimiento de la industria que caracteriza la producción costarricense. Pero en la forma de gravar a los trabajadores de los cafetaleros, darle ayudas que matan y leyes que favorecen solamente al rico, pronto vamos a la liquidación del café de Costa Rica.

## SIN OPOSICION fueron electas las Municipalidades en varios cantones de la Provincia de San José

No menos de diez cantones presentaron una sola papeleta para esa elección siendo la del Partido Republicano Nacional

COMO QUEDARON INTEGRADAS LAS DE PURISAL, DESAMPARADOS, MORA, Y TURRUCARES

En Montes de Oca y Guadalupe la elección estuvo muy disputada pero con papeletas del Republicano Nacional, ganando la encabezada por don Juan Monttiro

En no menos de diez cantones de la provincia de San José la elección municipal no tuvo oposición. Se presentó una sola papeleta, o sea la del Partido Republicano Nacional. Como consecuencia los municipios quedaron integrados por los candidatos de ese partido, que tuvo toda la votación para dichas elecciones.

En Purisal que así: Proprietarios: Ricardo A. Castro Blanco; Emilio Sanahuja Muñoz; Isaías Delgado Calderón y Patrocinio Corrales Fallas. Suplentes: José Madrigal Zúñiga; Víctor Jiménez Zúñiga y Domingo Rojas Rodríguez. En Turrucares. Proprietarios: Teodoro Muñoz Guerrero, Eldiro Alfaro J. Ménez y José Zamora Fernández. Suplentes: Rafael Núñez Arias y Filipo Monge Alfaro.

En Desamparados. Proprietarios: Manuel Monge Araya; Anibal Narraño Gamboa, Arturo Chacón Monje y Landino Jiménez Jiménez. Suplentes: Vidal Argueta Quirós, Adón Cerda Castro y Juan Montenegro Mora. En Mora: Proprietarios: Alcides J. Ménez Rojas, José María Avila Mora y Juan Aguilar Guerrero. Suplentes: Víctor Bolaños Villalobos y José Aurelio Hernández Mora.

En Dota: Proprietarios: Próspero Mena Martín; Claudio Uría Chinchilla y Amadeo Barrantes Borbón; Suplentes: Malaquiel Chacón Morales y Rafael Badilla Picado. En el cantón de Montes de Oca la elección se disputó entre las papeletas del Republicano Nacional; el mismo en Goicoechea. En Montes de Oca triunfo la encabezada por don Juan Monttiro que ligó dos, resultando el primero de la otra o sea el ingeniero Jiménez Montenegro. Lo mismo en Goicoechea.

## al EMPEZAR a RESFRIARSE

Al primer estornudo—PRONTO! Píngase estas nuevas gotas en la nariz, donde empiezan casi todos los resfriados. Ayudan a impedir el desarrollo de muchos resfriados.

## CON LA FE Y EL...

**(VIENE de la página TRES)**— en tales lides nos sentamos orgullosos de haber conseguido sujeción también es cierto que mayor es nuestro consuelo el convenirnos de que tales triunfos son obtenidos dentro y de la caballerosidad y de la nobleza que debe unir a vencedores y vencidos. Es el fin que me obsesiona y tras él voy; de tal suerte que más bien me alegraría el saber de que nuestros laureles han sido obtenidos a base de algo que rima con el verdadero sentido de la palabra DEPORTE. Si una palabra pero hay que analizarla: estudiarla para poder comprender cuanto bello encierra. Por lo demás tenga plena seguridad de que vamos a luchar por conquistar los laureles que han de coronar tanto esfuerzo. Terminó no sin antes aprovechar esta oportunidad que LA TRIBUNA me brinda para hacer nuestra denuncia de la afición costarricense y yo de mi "chiquititas" Genovés como me lo señora esposa, mi señora madre; y demás familiares que sepa la afición tica que el que hermano país haremos todo lo posible por llevar a más al alto la bandera de nuestra querida Costa Rica.

## CAFE PARA CALIFORNIA

**EL VAPOR Abraham Lincoln**

Llegará a Puntarenas próximamente el 23 del corriente y saldrá el 25 ó 26, llevando pasajeros y carga para California.

## SERVICIO RAPIDO

## FRED OLSEN LINE

Informes: **Agencias Unidas S. A.** **PUNTARENAS**

**SIGURD ROY SAN JOSE** Teléfono 3432

## GRACE LINE

Servicio de carga entre San Francisco, Los Angeles, Puertos de Centro América y Panamá

Trasbordo en Cristóbal, C. Z., para Nueva Orleans, Nueva York, Europa, Sur América y otros destinos.

PROXIMAS SALIDAS DE PUNTARENAS

Para CALIFORNIA:

SS. "SCOTIA" ..... Marzo 15  
SS. "CHARCAS" ..... Marzo 21.

Para BALBOA y CRISTOBAL:

SS. "CISS" ..... Marzo 2  
SS. "KIRSTEN--B" ..... Marzo 16 (Opc.)

Servicio semanal para pasajeros en los modernos vapores "SANTAS" entre Cristóbal y Puertos del Pacífico de Sur América y Nueva York.

Agentes: **GRACE & Co, CENTRAL AMERICA**

TELEFONO 3769 ..... APARTADO 1076

## EXTENSIVA A TODA LA REPUBLICA LA...

**(VIENE de la página DOS)**— además los Ayuntamientos, para proteger sus rentas pueden y deben acudir a medios menos compulsivos como el remate de las propiedades afectadas al pago de tales servicios.

Dada la enorme importancia que en la vida de los individuos tiene el agua y tomando en consideración que tal servicio en nuestro país es excesivamente barato, sería muy poco las personas que se abstendrían, con moralidad, a que se le suspendieran. El anterior argumento se puede hacer sin pecar de ligero, pues a diario vemos que las gatas pezan con regularidad el servicio eléctrico, que si es de gran importancia, no lo es en igual grado que el del agua.

Así las cosas, esos altos intereses de la higiene de que nos habla el Decreto objeto de esta reforma, no serían lesionados.

En cuanto a que hay otros medios compulsivos a que pueden echar mano las municipalidades para procurarse el pago puntual del servicio, son tan ridículos, que si es de gran importancia, no lo es en igual grado que el del agua.

Con la vista de las anteriores razones, esta Municipalidad haciendo eco del sentir de todos, o por lo menos de la mayoría de los Ayuntamientos de la República, se permite poner en conocimiento de todas las delegaciones el siguiente proyecto:

"Deróguese el acuerdo No 50 del 30 de marzo de 1935, que prohíbe las desconexiones de peajes de aguas, pudiendo las municipalidades suspender el servicio de agua a los que no pagan puntualmente." "Deróguese el acuerdo No 50 del 30 de marzo de 1935, que prohíbe las desconexiones de peajes de aguas, pudiendo las municipalidades suspender el servicio de agua a los que no pagan puntualmente."

El Gobierno actual comprende...

## Subscribase a LA TRIBUNA



# "AMERICA VIVE EN PAZ Y DEBE SEGUIR VIVIENDO EN PAZ", DICE EL SECRETARIO DE GUERRA NORTEAMERICANO

TOPEKA, Kans., 22 UP.— En un discurso pronunciado aquí en un banquete con que se celebró el "Día de Washington" en el club democrata de esta ciudad, el secretario de guerra Woodring abogó por el mantenimiento de la mas absoluta neutralidad ante los conflictos exteriores, diciendo que aun cuando la guerra parece envolver ya a muchas naciones, no amenaza, dichosamente, a las repúblicas americanas. "America vive en paz, declaró, y debe seguir viviendo en paz. Tengo la convicción de que no podemos salvarnos de este incendio que lanza sus llamas devastadoras sobre muchos países, de jando sólo a las repúblicas independientes del hemisferio occidental fuera de su furia". Aceptó que posiblemente la llegada de la primavera será la señal para que los actuales conflictos cobren mayor intensidad pero, dijo, es sabido que el presidente Roosevelt está firmemente decidido a que no se derrame sangre americana en los campos de batalla europea. Termino afirmando que si los Estados Unidos están aumentando sus medios de defensa no es con el objeto de lanzar a la guerra sino por el contrario, para poder hablar autorizadamente de paz, pues nuestra política militar se basa en la defensa de nuestro territorio y de nuestras instituciones, y no en propósitos ofensivos contra otras naciones".

## TRASLADADO A MEXICO EL CUARTEL GENERAL DEL "BUND" GERMANO-AMERICANO

NUEVA YORK, 22.— Una información confidencial realizada por el gobierno norteamericano ha venido a revelar que el "bund" germano-estadounidense, organización norteamericana, que tenía su cuartel general en esta ciudad, ha trasladado a la de México. Al mismo tiempo ha sido nombrado como jefe a Herman Kilmer, quien reemplaza a Fritz Kuhn, encarcelado por el delito de fraude. Kilmer, es considerado como una persona misteriosa, ignorándose aquí sus antecedentes, salvo que se trata de un inmigrante alemán establecido en México. Creese, empero, que llegó a Alemania especialmente designado por el propio Hitler para asumir las funciones que se le han encomendado, y que tienen a reconstruir y perpetuar el "bund", cuyos archivos secretos se sabe que han sido llevados a México.

## EL SENADOR CLARK DENUNCIÓ LOS PROCEDIMIENTOS DE CENSURA ALIADOS

WASHINGTON, 22.— El senador Clark pidió hoy que se incluyeran en las actas del congreso las informaciones de la prensa en que se censuran los procedimientos de censura y control puestos en práctica por los aliados, tanto en lo que se refiere a la responsabilidad como a la detención de barcos norteamericanos en alta mar. Dijo que estos hechos recordaban los días de la guerra mundial, cuando los Estados Unidos eran todavía neutrales y su representación en Londres estaba en las manos deficientes de Walter I. Page, y cuando se aceptó que los barcos americanos fueran registrados por buques franceses para no crear animosidad contra la Gran Bretaña en la opinión pública americana. Lo mismo está ocurriendo ahora, indicó, pues nuevos vapores son detenidos en alta mar por unidades navales francesas. "Esta es una curiosa actitud para con los presuntos aliados", agregó. El senador Schwienbach advirtió que si la Gran Bretaña no moderaba su actitud hacia los neutrales terminarían creando un verdadero antagonismo entre ella y Estados Unidos.

## NUEVOS ATAQUES AL PROGRAMA DE ACUERDOS COMERCIALES DE HULL

WASHINGTON, 22 UP.— Un nuevo tipo de ataques al programa de acuerdos comerciales del departamento de estado fué puesto en práctica hoy, cuando el representante Mundt anunció que presentará un proyecto de reforma a la ley respectiva, prohibiendo al gobierno que

## FUE TRASLADADO A MEXICO EL CUARTEL GENERAL DEL "BUND" GERMANO-AMERICANO.— COMO JEFE FIGURÓ HERMAN KILMER, QUIEN REEMPLAZA A FRITZ KUHN, ACUSADO DE FRAUDE EN ESTADOS UNIDOS

Violentos combates "verbales" tuvieron ayer lugar en el frente occidental.—Alemanes y franceses, por medio de radioemisoras portátiles instaladas en puntos estratégicos, hicieron intensa propaganda.—Interesantes documentos inéditos sobre las relaciones exteriores de Estados Unidos de 1914 a 1920 da a conocer el departamento de estado

## NUEVOS ATAQUES CONTRA EL PROGRAMA DE ACUERDOS COMERCIALES DEL SECRETARIO HULL.—EL NUEVO DALAI LAMA CUBBI, SOBERANO ESPIRITUAL DE MILLONES DE PERSONAS, SERA ENTRONIZADO HOY

rebaje los derechos aduaneros sobre determinados productos agrícolas. Muchos observadores dudan de que este proyecto llegue a ser aprobado, pero creen que este tipo de ataque será adoptado por un número de congresistas, que encontrarán en esta fórmula un medio adecuado para proteger los intereses agrícolas e industriales de sus respectivos estados, entorpeciendo así la labor del departamento de estado. El mismo Mundt, refiriéndose a su proyecto, indicó que "no quedaba otro camino a seguir, si el gobierno intenta imponer esas ruidosas rebajas arancelarias que vienen a dañar la economía del país".

## PREPARATIVOS PARA LA CELEBRACION DEL CINCUENTENARIO DE LA UNION PANAMERICANA

WASHINGTON, 22 UP.— La Unión Panamericana anuncia que el presidente Roosevelt ha ofrecido hacer uso de la palabra en la celebración del quincuagésimo aniversario de la fundación de la Unión, que se verificará el próximo 14 de abril, siendo esta la quinta vez que hablará en el día panamericano.

## COMBATOS VERBALES EN EL FRENT OCCIDENTAL

PARIS, 22.— Las fuerzas alemanas y las aliadas que ocupan posiciones avanzadas en el frente occidental estuvieron empeñadas hoy en violentos combates verbales, por medio de radioemisoras portátiles instaladas en puntos estratégicos. Los alemanes iniciaron esta ofensiva de oratoria, volviendo a los puntos ya conocidos de su propaganda, y los franceses no tardaron en contestarles. Mientras tanto, los aviones de ambas partes realizaron vuelos de reconocimiento, sin que se registrara ningún evento de importancia.

## EL DEPARTAMENTO DE ESTADO PUBLICA DOCUMENTOS INEDITOS SOBRE LAS RELACIONES EXTERIORES DE ESTADOS UNIDOS DE 1914 A 1920

WASHINGTON, 22.— El departamento de estado ha publicado los hasta ahora inéditos documentos confidenciales relativos a las relaciones exteriores de los Estados Unidos entre 1914 y 1920, que incluyen la correspondencia de los secretarios de estado Lansing y

Bryan y de varios prominentes diplomáticos norteamericanos. Estos documentos revelan que desde una fecha tan temprana como octubre de 1914 varios países latino americanos sugirieron la posibilidad de una mediación panamericana para poner fin a la guerra. También hubo gestiones para coordinar una acción inter-americana tendiente a aislar a este continente de la guerra. Bryan escribió al presidente Wilson el 7 de octubre de 1914 que había conferenciado con numerosos representantes diplomáticos latino americanos acerca de la posibilidad de una mediación y en diciembre del mismo año le comunicaba que el ministro de Venezuela en Washington sugería una conferencia continental para tratar de estos asuntos, con el fin principal de evitar a las naciones americanas las consecuencias económicas de la guerra europea. Asimismo sugería la conveniencia de convocar una conferencia general de todos los países neutrales para abordar los problemas comunes nacidos de la guerra. Otro de los documentos interesantes que ahora han sido publicados por primera vez es una carta de Lansing a Wilson sobre el plan de la Liga de Naciones, en la cual

que sugería que tal vez era mejor dividir el mundo en secciones geográficas y organizar una Liga aparte para cada una de ellas. Lansing expresaba el temor de que en caso de un conflicto entre las naciones americanas, afiliadas a la Liga, una potencia europea interviniere y amenazara así la doctrina americana.

## RUMANIA TENDRA CERCA DE DOS MILLONES DE HOMBRES SOBRE LAS ARMAS EL PRIMER DE MARZO

BUCAREST, 22 UP.— Rumania tendrá cerca de dos millones de hombres sobre las armas el primero de marzo próximo, según las nuevas medidas dictadas hoy por el gobierno, y que significan la movilización de todas las reservas. Al mismo tiempo se están mandando ya a las fronteras, y particularmente a la de Hungría, grandes cantidades de artillería, municiones, gasolina, etc de modo que en una semana más la nación estará en completo pie de guerra. Las fortificaciones de la zona fronteriza del oeste están terminadas a principios de abril, tras lo cual será acelerado el

trabajo en las otras. Todas las actividades están ahora subordinadas a los preparativos militares y el país está convertido en un inmenso campamento, mientras corren las más variadas versiones acerca del posible desarrollo de los acontecimientos en los próximos meses.

## INTERESANTES OBSERVACIONES SOBRE LOS RAYOS COSMICOS

MANILA, 22 UP.— Robert Millikan, ganador del premio Nobel de física, al regresar de la India, en donde durante tres meses se consagró al estudio de los rayos cósmicos, confirmó en una entrevista exclusiva para la United Press que los citados rayos son lanzados por lo que podría llamarse numerosas "baterías", y no por una fuente única. Indicó que se necesitan siete millones de volts de electrones para perforar el campo magnético que rodea a la tierra, según las observaciones hechas en San Antonio, Texas, y diez y siete mil millones según las prácticas en Mahur, en la India, lo cual comprueba que esa energía varía según la latitud. Por lo tanto, si los rayos cósmicos tienen voltajes diferentes no pueden proceder de una sola fuente, robusteciendo estas observaciones su teoría de que esos rayos se originan del aniquilamiento de los átomos en el espacio.

## ENTRONIZACION DEL NUEVO DALAI LAMA

CHUNGKING, 22 UP.— El Dalai Lama Cubbi, prezo hijo de un agricultor tibetano, será entronizado hoy en Lasha, con un ceremonial exótico que lo convierte en soberano espiritual de millones de personas. El nuevo Lama, de tres años de edad, que ascenderá al trono envuelto en una túnica de seda roja y con una corona de oro, fue escogido, de acuerdo con los ritos budistas, por haber nacido en el momento en que moría el Dalai Lama anterior, que fué el décimo-tercero, suponiéndose que el alma de éste encarnó in-

## ABORDARA EL NUEVO GOBIERNO LA...

VIENE de la Pág. UNO.— nacional, está celebrándose en todas partes una semana rotaria con un "determinado digno de tal acontecimiento. Expresa que nada mejor podrá hacerse entre nosotros que dedicar algún esfuerzo a cooperar en la lucha anti-tuberculosa. Comisionó al mismo tiempo al rotario doctor don Antonio Peña Chavarría para hacer el saludo a los médicos visitantes, oportunidad que aprovechó para hacer un magnífico discurso exaltando la memoria del doctor don Carlos Durán, como el precursor de las ingentes actividades que hoy día se llevan a cabo en el país para combatir la "tuberculosis".

A continuación el doctor Blanco Cervantes dió lectura a un trascendental estudio sobre el particular, el cual ofrecimos a nuestros lectores en sección aparte, en el cual terminan el distinguido médico pronunciándose por la creación de un patronato anti-tuberculoso en esta capital a fin de proporcionar ayuda económica a los que ataquen la enfermedad, mientras estén en tratamiento. Antes el doctor Peña Chavarría se había pronunciado por el establecimiento del seguro social contra la tuberculosis, en el que cooperarán trabajadores y patronos, llegándose a formar así un capital que permitirá a la institución que lo administre dar los fondos necesarios a la familia mientras el paciente está en tratamiento. Este proceder parecería ser el más viable y práctico de poder llevarse a cabo.

El vicepresidente del club don Julio Peña, manifestó que tenía conocimiento de que el nuevo gobierno iba a abordar el establecimiento del instituto de previsión social, institución que vendrá a llenar todas estas necesidades en forma amplia, prestando apoyo económico a los trabajadores cuando éstos estén enfermos. Desde luego será de carácter general, pero entrarán a disfrutarse de sus enormes beneficios los que son atacados de tuberculosis.

El compañero don Ricardo Jines lanzó otra iniciativa que merece tomarse en cuenta; dirigir un memorial a todos los médicos que han sido electos diputados en las recientes elecciones a fin de que obtengan del congreso la erogación de la suma necesaria para llevar a cabo esta intensificación de la campaña anti-tuberculosa pues estima con razón que si no se cuenta con el apoyo económico, de nada valdrán los esfuerzos y buena voluntad. Estos servicios son de primera importancia para toda administración, en todo tiempo, época y oportunidad por lo cual creemos que debe hacerse un esfuerzo por atender este problema.

TENGA EN SU CASA "A LA MANO" O.K. CONTRA EL DOLOR Y MALESTAR GENERAL

El mejor, el más completo y novedoso surtido de Zapatos de Hule y Lona para señoras, hombres y niños

(de las más acreditadas marcas americanas)

Surtido constantemente renovado Siempre los estilos más modernos y los precios más bajos de plaza en el

# Almacén Deportivo La Casa de las Bicicletas

Teléfono 4325 — Apartado 403 — C. M. PALMA & C<sup>o</sup> — Diagonal a F. Reimers & C<sup>o</sup>

La voz de LOS TRES CRIOLLOS repercu en los MICROFONOS DE MEXICO

DESE LA TIERRA AZTECA HAN RECIBIDO CONTRATOS PARA CANTAR EN ALGUNAS RADIOEMISORAS DE AQUEL PAIS.—PIENSAN AMPLIAR LA JIRA ARTISTICA VISITANDO SAN FRANCISCO DE CALIFORNIA

Los tres criollos se van el domingo por la vía aérea, llevando música puramente nacional.— Esta noche les tributarán un homenaje en la radio "Para Ti"

2 ESCUELAS MAS EN

VIENE de la Pág. UNO.— se toma por la escuela capitulina y sus intereses. La matrícula escolar se abrirá a fines del mes en curso y el presbítero Valenciano está empeñado en que sean creados dos nuevas escuelas, para que no quede un solo niño sin educación. Eterna la idea, pero difícil de realizar por diversas circunstancias: un gobierno que termina sus papeles y la necesidad de hacer economías, obligadas por razones de todos conocidas. En asuntos de importancia que impongan fuertes erogaciones, a toda insinuación, proyecto o iniciativa se contesta ahora en el ejecutivo: "queden las cosas a resolver para el nuevo gobierno". De manera que los hermosos propósitos del presbítero Valenciano tienen pocas esperanzas de prosperar. Y es una lástima. Porque es lamentable que se quede tanto niño sin edu-

Tres criollos! Si, lector, tres criollos que hace ocho años, impulsados por su entusiasmo, se dieron al canto. E, art. de la música. Llamó a sus corazones, que supieron apreciar la dulzura de sus notas melodiosas. Y desde entonces su actividad vivió viviente con energía, hasta llegar a presentarse ante el público desde los escenarios de los diversos teatros capitulinos; éste, que mejor jurado calificador no hay, recibió muy bien a Los Tres Criollos que en ese entonces formaban el "Cuadro Siboney". El nombre de estos tres muchachos que se iniciaron en un camino de verdadero arte, fué resonando en la radioemisora del país; poco a poco, escalando los peldaños que conducen al éxito, llegaron a conquistar lo que deseaban. Como lo dice el título de esta nota: la voz de Los Tres Criollos repercu en los microfones de México. Lo decimos bien San Francisco de California.

Ellos se van el domingo por la vía aérea; en un avión de la Taca a las ocho de la mañana, llevando música folklórica, música puramente nacional. Quiéren demostrar que en este país hay buena música, y es ésta la que cantarán en aquella tierra azteca. Tenemos seguridad de que Castro, Jiménez y Hutt obtendrán toda clase de éxitos. Esta noche, a las ocho y media, en la potente estación radioemisora PARATI de la Compañía Nacional de Broadcasting, se les tributará un homenaje de admiración en el que tomarán parte el Conjunto Siboney, Cuadro Buenos Aires, Los Tallejones y algunos otros artistas de prestigio.

Ellos, por medio de LA TRIBUNA dicen el hasta luego al público de su tierra, a la afición costarricense y nosotros no podemos menos que desearles un feliz viaje y muchos triunfos en su jira.

RESULTADO DE LOS SORTEOS DE LA TIENDA Y SASTRERIA LA PRINCESA de RAFAEL A. ARGUEDAS

Serie PTO. CORTES.—Sorteo N<sup>o</sup> 30. Favorecido el N<sup>o</sup> 231 de Mauro Corrales.

Verificó el sorteo el Sr. Agente principal de Policía Municipal auxiliar, don Julio Cordero.

En formación dos series: Serie "Dandy" de trajes C 2,00 por semana, durante 50 semanas y Serie "Primavera" de mercaderías a C 2,00 por semana durante 40 semanas. Se necesitan agentes activos. Es trabajo fácil y remunerativo. Pidan informes.

Finalmente el banquero don Eduardo Carrillo habló para pedir un voto de aplauso para el Dr. Blanco Cervantes por la eficiente y loable labor que ha venido realizando tanto en el Sanatorio Durán como en la dirección de las actividades de la lucha anti-tuberculosa, en donde ha tenido ocasión de poner en evidencia su vasta capacidad, sus conocimientos en la materia y su abnegación para con los pacientes a quienes atiende. Por unanimidad fué consignado este voto de aplauso al que nosotros queremos unirnos sinceramente.

Se dispuso ya al terminar la sesión, celebrar una próxima el viernes 19 de marzo a las cinco de la tarde en la secretaría del club, oficinas de don Manuel Lachera, entre los médicos mencionados, el director del Sanatorio y demás personas interesadas en el importante asunto, a fin de coordinar ideas y trazar un plan de trabajo.

Próximo Domingo, PALACE!!! La segunda genial caracterización de Anne Neagle, la que hizo Edith Cavelli!

60 AÑOS GLORIOSOS! Elimada en colores en los palacios reales de la Corte Inglesa!

Mañana, sábado, PALACE!!! "FRANKSTEIN" Imposible permitir la entrada a cardíacos y neuróticos!

AVISO AL MUNDO CATOLICO: "LA VIDA DE SAN BOSCO" Pronto! Gigantesco éxito! Esté atento!

Hoy, Viernes, 23 de Feb. de 1940. PALACE

A las 3, 7, 8.45 — 0.60 Siguen los llenos de la comedia máxima!

"MAMA SOLTERA" por Ginger Rogers - David Niven y el "Nene"

VARIEDADES A las 4, 7 y 8.45 — 0.50 Por última vez! El gigante! "SIN NOVEDAD EN EL FRENT" por Louis Wolheim

MODERNO A las 3, 7, 8.45 — 0.40 "CUENTOS DE NACIDAD" por Reginald Owen

AMERICA A las 7.8.45 — 0.40 "ADORABLE IMPOSTORA" por Lana Turner, el gran pilón

LIBANO A las 7.8.45 — 0.40 "RITMO DE AMOR" por James Cagney

KEITH A las 7. 8.45 — 0.40 "PLEA LOUIS - GODOY" y programa de extras

IDEAL A las 7.8.45 — 0.30 "PRIMER AMOR" por Diana Durbin

Mañana: Capitolio: Tax R'ter, en: GUERRA AL BUFALO

Mañana: Raventos: Richard Greene, en: LA BESTIA DEL INFIERNO "El Mastín de los Baskerville"

Próximo domingo: RAVENTOS: Tyrone Power y Scott Brady, en: ODIAR ES QUERER o "Quién quiere a Quién"

## RAVENTOS

Hoy a las 3, 7 y 8.45. — 0.50

La escobada más grandiosa del año! Otros tres llenos con la colosal película en nuestro idioma.

MUJERES Y TOROS con el galán cantor EMILIO TUERO

## CAPITOLIO

A las 7 y 8.45 — 0.40 Paul Muni, en: LA VIDA DE EMILIO ZOLA

## ADELA

A las 7 y 8.45 — 0.40 Gary Cooper, en: GLORIA Y VICTORIA

## CASTRO

A las 7.30 — 0.30 Enrique Muñiz, en: ALAS DE MI PATRIA

¡UY PRONTO! El film que lleva de orgullo a los Latino Americanos: ASI ES LA VIDA

JOSE MARIA VARGAS OCTAVIO MOYA E. GUIER

## SASTRERIA "EL ARTE"

de Juan Bta. Venegas

Serie ELEGANTE, Sorteo No. 29, Favorecido el N<sup>o</sup> 124, perteneciente al señor José MANUEL Avendaño.